

ЯК АДНАУЛЯЛІ КАЛОЖУ

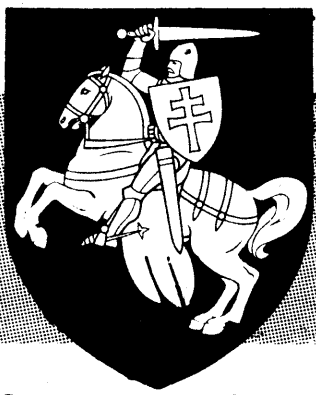
і прагналі яе першага на-
стаяцеля айца Аляксандра

ВЯРТАНЬНЕ АСАДНІЦТВА

Развагі аб вывадзе расей-
скага войска зь Нямеччыны
на Беларусь

ЗЛАЧЫНЦЫ ЦІ ГЭРОІ?

Удзельнікаў Саюза Вызва-
леньня Беларусі рэабіліта-
ваць не жадаюць



ПАТОГОНЯ

Жыве Беларусь!

Грамадзка-палітычная газета

Заснавана ў 1920 г.

№ 7 11—24 верасня 1992 г.

Кошт 1 рубель.



ЗЯНОН ПАЗЬНЯК:

«МЫ — ЦЫВІЛІЗАВАНЫ, ЭЎРАПЭЙСКІ НАРОД»

СПРАВАЗДАЧА У ЦЫТАТАХ

Гаворыць сп. З. ПАЗЬНЯК:

«Адраджэньне культуры спрыяе адраджэньню нацыянальнай сьвядомасьці, бо калі яе няма, дык няма й нацыянальнай дзяржавы. Яна або не ўтвараецца, альбо існуе ў пасіўнай форме, і ніякія рэформы не дасягаюць мэты. Нічога не адбудзецца, калі не эканалідуецца нацыя, калі не адчуе гонар за сваё існаваньне, не адчуе сябе суб'ектам гісторыі».

«Нам неабходны часовы візавы рэжым для грамадзян тых краін, дзе вядуцца вайсковыя дзеянні. Злачыннасьць на Беларусі павышаецца пераважна за іхні кошт. Уявіце сабе, што ў Ерэван і Баку ад нас лётае 9 самалётаў у суткі. Толькі 2 працэнты пасажыраў ляцяць па дзелавых справах, астатнія — гэта гандляры, якія гандлююць ня толькі кветкамі, але і зброяй, наркотыкамі. Увядзены часовага візавага рэжыму цалкам стасуецца з міжнародным заканадаўствам».

«Наш Вярхоўны Савет, не жадаючы вызначаць дату правядзеньня рэфэрэндума, ужо паўгода знаходзіцца на канікулах. За гэты час двойчы падвышаліся цэны, таму неабходна сабрацца й падвысіць людзям мінімальны заробак. За гэты час амаль на 48 працэнтаў вырас дэфіцыт, неабходна тэрмінова прымаць надзвычайны бюджэт. Нарэшце, падпісаны маскоўскія пагадненьні, якія не стасуюцца са статусам Беларусі як незалежнай дзяржавы. Яго ацэнка — зноў-такі — справа Вярхоўнага Савета».

«Вярхоўны Савет па сутнасьці не кантралюе ўрад, у якім засталіся структуры, створаныя пры КПСС. Сродкі інфармацыйнага ўрада прыдбаў да рук. Нідзе такога няма, у Саўміне створаны адпаведныя аддзелы па прыкладу ЦК, якія куруюць міністэрствы, прэсу, тэлебачаньне. Міністры ходзяць туды

са справаздачамі. А іх прызначаў на пасады ВС. Яны павінны дзейнічаць самастойна. Кантроль ажыццяўляецца нелегітымнымі арганізмамі, чыноўнікамі, каторых ВС не выбіраў і не прызначаў».

«У міністра абароны Беларусі спачатку было 9 намеснікаў-генералаў, а цяпер ішчэ два прыбавілася. Гэта больш, чым іх было ў міністра абароны СССР, і колькасць генералаў расьце. У войску расьце карупцыя. Размантуецца танкі, працягваюцца акумулятары, тэхніка. Да канца года пытаньне з вайскавай маёмасьцю будзе вырашана. Вось чаму адцягваецца час прыняцця афіцэраў прысягі».

Афіцэраў-беларусаў у нашым войску ўсяго 18 працэнтаў, але і іх імкнуча хуценька зьвольніць у запас, асабліва сябраў Беларускага Згуртаваньня Вайскоўцаў. Тым жа часам ствараюцца перашкоды для вяртання тысячаў беларускіх афіцэраў, якія праходзяць службу ў іншых дзяржавах СНД. Атрымліваецца, што мы кормім старую Савецкую Армію».

Адначасова да нас па-ранейшаму трапляе многа афіцэраў-небеларусаў. Як вядома, перавод на Беларусь вельмі дорага каштуе. Для чаго ўсё гэта робіцца? Маючы войска, якое не давала прысягі народу, можна пры адпаведных выніках рэфэрэндума захаваць уладу неканстытуцыйным шляхам. Многія генералы гэта гавораць адкрыта. Гэта, канешне, генеральскія фантазіі. Так ня можа быць і такога не павінна адбыцца».

«У міжнародных законах не прадугледжваецца галасаваньне наконт дзяржаўнай мовы. Ёсць аксіёмы, каторыя зразумелы людзям культурным. Існуюць нормы, паводле якіх дзяржава адносіцца да нацыянальных меншасцяў, існуюць адпаведныя законы, якія нікога не прыгнятаюць. Добра, што ў нас жывуць рускія, ды іншыя

нацыі. Але ж мы самі тут жывем тысячу гадоў. Усе гэтыя міжнародныя палажэньні аднак не даспадобы некаторым сілам, якія імкнуцца сутыкнуць нас, справакаваць. Аднак я хачу сказаць: у Беларусі ніколі ня будзе Карабаха і ніколі ня будзе грамадзянскай вайны, таму што мы іншыя людзі, мы — іншы народ. Мы — цывілізаваны, эўрапэйскі народ».

ПАСЬЛЯМОЎЕ:

Госыям, а перадусім сп. З. Пазьняку, было зададзена й шмат іншых пытаньняў. Спыніцца на ўсіх адказах няма магчымасці. Хачу толькі адзначыць, што папулярнасьць БНФ і ягонага лідэра ў Горадні не зьмяншаецца. Пра гэта сьведчыць, апроч іншага, запойненая гарадзянамі зала былога «дома палітасьветы абкама», а цяпер факультэта беларускай філялёгіі і культуры Унівэрсітэта Я. Купалы. Былі сьрод слухачоў, вядома, ня толькі прыхільнікі Фронту, але вельмі важна, што яны прыйшлі паслухаць на ўласныя вушы. Бо пакуль на выхаваных савецкай сістэмы людзей вельмі дзейнічае бальшавіцкая прапаганда. Яны ня вераць таму, што гаворыць З. Пазьняк, але ахвотна вераць таму, што ён ніколі не гаварыў і ня мог сказаць».

Прыкладам падобнае зьявіўся стаўся невялікі інцыдэнт з сп. Ягорычавым, у нядаўнім выкладчыкам гісторыі КПСС, які прылюдна спрабаваў давесці госьцю, што той езьдзіў у Ташкэнт, каб тамака заклікаць казахаў рэзаць мясцовых камуністых. Сп. Ягорычаў, тлумачачы, дзе атрымаў хлусьліваю інфармацыю, шчыра прызнаўся, што гэта быў адыёзны пэрыядычны друк».

Разам з тым ад некалькіх пажылых людзей мне давялося пачуць наступнае: «Я ўпершыню сам паслухаў Пазьняка, і мне яго выступленьне вельмі спадабалася».

Падрыхтаваў да друку
С. АСТРАВЕЦ

27 жніўня Горадню наведальні спададэрства З. Пазьняк — старшыня Рады БНФ і кіраўнік апазіцыі ў Вярхоўным Савеце, ягоны намесьнік др Ю. Хадзька і кіраўнік камісіі па збору подпісаў за правядзеньне палітычнага рэфэрэндума Ул. Анцупевіч. Кіраўніцтва правіла нараду з Гарадзенскай гарадзкой Радай БНФ, атрымала час у адкрытым эфіры на вабласным тэлебачаньні, а таксама спаткалася з працаўнікамі аб'яднаньня «Азот» і з жыхарамі горада.

Сёньня раённыя рады БНФ існуюць больш як 80 раёнцэнтрах Беларусі. Паводле вынікаў апытаньня незалежнай сацыялягічнай службы «Адлюстраваньне», Народны фронт мае сьрод нашага народа 34 працэнты прыхільнікаў. Важна, што яго падтрымліваюць жыхары мястэчак і раёнцэнтраў. Важна і тое, што нават паводле заняжанай статыстыкі афіцыйных службаў, БНФ у любым выпадку зьяўляецца самай уплывовай палітычнай сілай на Беларусі.

З КРЫМІНАЛЬНАЙ ХРОНІКІ

НЯЎДАЛЫ ЗАЛЁТНІК

Беднаму савецкаму маёру ў наш неваенны час, а сабліва па-за службай, бывае зусім няма да чаго прыкласьці рукі. Азім такі ўладальнік сярэдняй па вялічынні зоркі на пагонах, жывучы ў Ваўкавыску, ня меў вялікага выбару ў забавах. Аднойчы ён швэндаўся па вуліцах, пакуль не спаткаў жанчыну з прازیстай прафэсіяй аптэчнай бугалтаркі. Але ж і ў нашых небагатых аптэках ёсць жанчыны, якія разумюць сёе-тое ў каханьні.

Карацей, спаткаліся, слова за

слова і з радасным трымценьнем маёр прывёў яе на кватэру. Ну, а далей сцэнары вядомы: бутэлка, закуска, ложка. Падаравалі, як той казаў, адно аднаму салодкія хвіліны каханьня і на гэтым можна было б паставіць кропку, але... Можна ўсё справа ў тым, што «гусары денег не берут-с»? Адным словам, паскардзілася бугалтарка куды трэба. Маўляў, згвалціў мяне маёр. А сьледства вызначыць, ці гэтак напярэду здарылася.

Ю. Л.

«КРАЁЎЦЫ», ЗЛУЧАЙЦЕСЯ!

Нядаўна ў Лідзе адбылася сустрэча вэтэранаў Абарончае вайны 1939 году, але ня толькі іх. Было шматліка пажаданьня стварыць партыю лідэраў вэтэранаў Арміі Краёвай Наваградзкай акругі... Як вядома, АК збройна дзейна на тэрыторыі заходняй Беларусі да канца 1944 году, а нават і пазьней, а таму лідэраў ініцыятыва да Абарончае вайны аніякага дачыненьня ня мае: у 1939 г. АК ішчэ не існавала.

Пад час лідэраў сустрэчы ў Варшаве ўпершыню ў гісторыі

адбыўся зьезд вэтэранаў II-й Сусьветнай вайны, які змагліся на ўсіх франтах: Усходнім, Заходнім, у Афрыцы і Італіі. Хваляваньне выклікаў вайсковы парад, у якім на пляцы Пісудзкага ўзялі ўдзел 10 тысяч старых вайскоўцаў, якія зьехаліся сюды з усяго свету.

Засмучала іншае. У «Навінах» першай праграмы Польскага тэлебачаньня былі паказаны кароткія інтэрв'ю з удзельнікамі парад. Слова далі прадстаўніку Касьцюшкаўскай дывізіі, заходняй арміі, а таксама менавіта вэтэрану Наваградзкай акругі

Арміі Краёвай, які, трэба меркаваць, выказаў пункт гледжаньня, уласнасьці для большасці сваіх баявых папалечнікаў. Што ж сказаў гэты стары чалавек? Ён заўважэ з гонарам наступнае. Маўляў, яны, акойцы, стралялі ва ўсіх, хто быў узброены: немцаў, летувісаў, партызанаў, беларусаў. Бо ўсё гэта былі ворагі, а сапраўднымі гаспадарамі на Наваградчыне былі адно акойцы. Вельмі цікавая заява і, у сувязі з гэтым, ня менш цікавая прапанова працувала на лідэраў сустрач.

І. ЛІСОЎСКІ.

«НОВАЯ» ПАРТЫЯ — НОВАЕ ЖЫЦЦЁ?

Аднойчы ў маёй паштовай скрынцы, або ў паштовай скрынцы майго сябра, альбо сябры майго сябра, карацей, апынуўся вялікі канвэрт з газэтай «Новая Партыя» на расейскай мове. Выпускае яе транснацыянальная, а інакш — сусьветная партыя. Выдаецца газэта на італьянскай мове й перакладаецца на 14 іншых: асноўныя, а таксама албанскую, сэрбскую, угорскую, эспэранта і г. д. Падумалася тады, што такое можа

дазволіць толькі багатая арганізацыя. Але крыху іранічную ўсьмешку выклікалі ўкладзеныя ў газету паштоўкі з партрэтаў мурына й тэкстам на 14-ці мовах: «Бяры ўдзел у кампаніі па вызваленьні Ляран Акуна ды іншых дэмакратаў-вязьняў у Рэспубліцы Бераг Слановай Косткі: не марудзчы дашлі гэтыя паштоўкі Прэзідэнту названай Рэспублікі і ў Радыхаль-

ную Партыю»...

Аднак калі я нядаўна даведаўся аб тым, што РП правяла зьезд і не дзесяці, а ў Менску, дык адшукаў у старых газетах тую «Новую Партыю». Пагартваўшы яе, даведаўся, што гэтая партыя мае ўсяго 5 тысячаў членаў, у іхнім ліку, напрыклад, на Беларусі і ў Балгарыі па 50, ва Угоршчыне — 45,

у Харватыі — 276, у Буркіна Фасо — 261, 503 на Украіне і 2098 у самой Італіі. Аказалася, што грошай партыі хапае пераважна адно на выпуск газэты, а каб самафінансавалася, яна мае ў плянах дасяг — 50-тысячнай колькасці сваіх шэрагаў. Уступіць запрашаюцца перадусім парламентарыі ўсіх краін. Да прыкладу, ейным

членам стаў нядаўна дэпутат нашага ВС Я. Цумараў. Іншыя таксама маюць нейкі шанец, пагатоў уступны ўзнос для краінаў былога Саюзу зусім невялічкі, з улікам нашага жабрацтва — усюго 26 рублёў. Для параўнаньня: у Швэйцарыі — 500 шв. франкаў, у Аўстраліі — 250 аўстр. даляраў, а ў ЗША — 230 амэрыканскіх даляраў.

Р. МЕНДЖЫБОУСКІ.

РАЗМОВА З ЧЫТАЧОМ

АБ УСІМ ПАТРОХУ,
А РАЗАМ-НІ ПРА ШТО?..

Каб абыйсціся бяз лішніх словаў, дык наша мова будзе аб канцэпцыі «Пагоні». Рэгулярна выйшлі яшчэ толькі два нумары газеты, а ўжо з'явіліся яе шчырыя прыхільнікі, а таксама й скептыкі. Вядома ж, адныя і другія — з лягера неаб'явавых да Адраджэння людзей, бо астатніх беларускамоўная прэса цікавіць ня болей за нямецкую або кітайскую. Паспрабуйма разабрацца ў сітуацыі.

Усім, па-мойму, вядома, што стварылася «Пагоня» дзеля таго, каб зыклідаваць прагал на газетнай мапе рэгіёну, інакш кажучы, існавала патрэба мець у Горадні беларускую паводле мовы й духу газету. І вось нарэшце спраўдзіліся мары, знікла адначасова падстава для нараканняў. Дык што ж мы бачым? Частка чытачоў, кожны на свой капітал пачынае круціць носам і выказваць незадавальненне ўжо сваёй, беларускай, хоць і кволай яшчэ, газетай. Зьява нармальная. Але прааналізуема іх асноўныя аргументы.

Закід першы: памылкова разлічываць на чытача, які ўжо прывучаны да чытання беларускай прэсы. Маўляў, патрэба бульваршчына, нават самая прымітыўная. Пачакайце. Перадусім, газета заснавана

рэгіянальным аддзяленнем Згуртавання беларусаў сьвету «Бацькаўшчына», прычым мова йшла аб тым, каб знаёмыя землякоў з жыццём беларусаў у бліжэйшым далёкім памежжы й наадварот — паведамляць іх аб нашых падзеях. Мы, дарэчы, ікраз і імкнемся выконваць гэтую сваю вымогу, у двух нумарах распаўсюлілі пра музычны фестываль «Басовішча» у Польшчы, пра міжнародную канфэрэнцыю ў Маладзечне і г. д. Заўважым таксама: само ЗБС ня мае ў Менску свайго выдання, таму мы яшчэ мацней усведамляем сваю адказнасць.

Далей. Каб дамагчыся таго, каб нашай газетай зацікавіліся людзі, якія дагэтуль не чыталі беларускай прэсы, трэба ўперад атрымаць давер тых, хто ўжо чытае па-беларуску, а гэта значыць, выйсьце ў нас адно: рабіць «Пагоню» якаснай. Мне наогул больш даспадобы шлях ад якасці да

колькасці, а не марныя спробы зрабіць усё наадварот. Вось мы якраз і спрабуем на меру свайго ўмення й магчымасцяў рабіць сваю газету цікавай і змястоўнай.

Цяпер пытаньне аб тэлепраграме. Некаторыя лічаць, што яна, калі мы яе будзем друкаваць, моцна падвысіць нам тыраж. Спрэчнае меркаваньне. Паглядзіце на іншыя гарадзенскія газеты (заўважым: рускамоўныя), якія друкуюць праграму ўсіх магчымых тэлебачаньняў. Іхні тыраж не перавышае 5 тысячаў паасобнікаў. У нас — 2 тысячы. Можна, ТВ і дапамагло б нам друкаваць яшчэ штук 500, але мы й так гэтага даможамся, калі будзем рабіць газету цікавай. А пагатоў, навошта польская праграма жыхару Менска, Магілёва, Масквы, пеярбурскай — беластачаніну і ўся праграма разам, прыкладам, сп. Я. Запрудніку з Новага Ёрку? Друкаваць тэлепраграму ёсць

сэнс, калі толькі зьявіцца фінансавая магчымасць выдаваць «Пагоню» штотыдзень. Ці патрэбна вам праграма толькі на два тыдні месіаца? І яшчэ адзін вытворчы сакрэт. Каб мець расклад тэлеперадач цалкам на беларускай мове, патрэбна аднаму з журналістаў сядзець дзень у друкарні й перакладаць яго з «агульнапрынятай» мовы. А, між тым, нас і так мала.

Настаў чарод пагаварыць пра бульваршчыну. Мы не адмаўляемся ад крымінальных паведамленьняў. Аднак задача журналістаў — не апускаць да самых нізкіх патрэб і густаў, а ўзімаць патрэбы, паляпшаць густы. Возьмем прыклад «Гродзенскіх новостей». Пад самай шыльдай друкуюцца фота грудастых кабетаў або малюнак голага азадка са спушчанымі нагавіцамі ці сякера, зь якой кропле кроў. Ці можна друкаваць штось падобнае пад нашай

шыльдай з гэрбам Пагоня, а галоўнае — ці існуе такая патрэба? Каб жа гэта яшчэ значна падвышала тыраж, а так жа ён усяго 5 тысячаў на амаль 300-тысячны па насельніцтву горад. Рабіць такую ж самую газету, але на беларускай мове, няма сэнсу, усё адно будучь купляць рускую.

У газетнай вітрыне горада ёсць некалькі месцаў: для вабласной афіцыйнай газеты, для гарадзкой бруквай, для газеты польскае меншасці, для драбнейшых выданняў. Мы таксама маем выконваць менавіта сваю, вызначаную нам ролю: беларускай, незалежнай, грамадзка-палітычнай газеты. Беларуска, не скалечаная мова, беларускі погляд на падзеі ў сьвеце й дома, беларускі вольны дух. Таму, шануючы чытачы, ня трэба навязваць нам чужую ролю, кожнаму наканаваў выконваць сваю. Але гэта ня значыць, што мы адмаўляемся паведамляць пра зьлачынствы альбо штось падобнае, не. Абы гэта было цікава. Мы робім стаўку на зьмястоўнасьць, на якасць. Я перакананы, што калі нас будуць цаніць, дык менавіта за ўласны погляд на рэчы, а зусім не за тое, калі мы будзем імкнуцца быць падобнымі на ўсіх, але так і не набудзем уласнага аблічча. Гэта няпросты шлях, але іншага ў нас няма.

Рэдактар.

ШТО
ЧУВАЦЬ
У ПОЛЬСКІМ
СОЙМЕ?

На пачатку верасня пасля летніх вакацый зноў сабраўся для працы Польскі Сойм. Паслоў чакала навіна: у соймавай зале ўсталявана новая машына падліку галасоў, якая каштавала аж 6 мільярдаў злотых. Зрэшты, гэты выдатак плянаваўся ў бюджэтным лісьце.

Старая машына працавала 20 год, таму насыпела аб'ектыўная патрэба яе замяніць. Новая дазваляе прасачыць, як прагаласавалі кожны з паслоў. Аднак яна ўсё ж пакідае магчымасць прагаласаваць за суседа, калі той у сваю адсутнасць пакіне калегу ўласную магнэткартку.

...

Пасол ад Саюзу дэмакратычнай лівіцы сп. Маницькі ўнёс прэпалах у соймавы шэраг, бо прапанаваў разгледзець на пасяджэньні праект закона аб «дэсэлідарызцы» польскага грамадства. Як потым высветлілася, гэта быў папросту жарт. Такім чынам пасол ад СЛД хацеў, па ягоных словах, крыху асыцодзіць галовы самым апантаным прыхільнікам праекту закону аб дэкамунізацыі.

Цікавае прызнаньне з нагоды апошняга дакумэнту належыць міністру абароны РП. Ён засьведчыў, што калі закон аб дэкамунізацыі будзе прыняты, гэта моцна пагоршыць абароназдольнасьць Польшчы. Справа ў тым, што тады давядзецца звольніць з войска ўсіх генэралаў і амаль усіх палкоўнікаў, паколькі большасць з іх навучалася ў савецкіх вайсковых акадэміях, куды немагчыма было трапіць, не ўступіўшы ў ПАРП.

...

Паведамім яшчэ пра адзін соймавы скандал. Пасол Л. Мачульскі, які ўзначальвае Канфэдэрацыю незалежнай Польшчы, яшчэ ўзімку, калі абмяркоўвалася роля ПАРП ва ўвядзеньні 13 снежня 1981 г. вайсковага стану, наступным, вельмі арыгінальным чынам разшыфраваў гэтую абрэвіятуру: Платныя Здрайцы Пахолкі Росы (па-польску — «PZPR»). Паколькі гэта было сказана публічна, нашчадкі гэтай партыі — прадстаўнікі СЛД у Сойме падалі на сп. Мачульскага заяву ў суд. Але што ты тут зробіш, калі сама ПАРП болей не існуе, як, скажам, і тая ж КПСС.

С. АСТРАВЕЦ.

Нядоўга працоўным Гарадзеншчыны давялося гібець без сваіх спрадвечных абаронцаў — камуністых. У Горадні зноў створаны абкам капэбэ. Старая песня: былі абкамы ў 19-м, 39-м, 42-м (падпольны), у 44-м, потым у 92-м (зноў «падпольны») і нарэшце яшчэ адзін, вельмі легальны. Партыя называлася па-рознаму. РСДРП, КПП (КПЗБ, ВКПБ, КПСС) КПБ. Цяперашняя абрэвіатура — такая ж, як і апошняя, толькі літары ў іншым парадку. Як вядома, ад зьмены складніку ў матэматыцы вынік застаецца нязьменным. Ведаем таксама зь вядомай байкі аб тым, што як ні сядай квартал ня здатных музыкаў, мэлэды ня атрымаецца...

Ня шмат, аднак, засталася ў нас прыхільнікаў «самае прагрэсіўнае ідэі», усё адно яны як-небудзь філіялістаў. У воблась-

ці ўступіла ў адноўленьня шэрагі ажно... 2 тыс. ахвотных, інакш кажучы, кожны 600-ы жыхар. Леташнія паказчыкі зьменшыліся ў дзясяткі разоў. Значыцца,

ЦІКАВА ВЕДАЦЬ

АБКAM Выходзіць
З «ПАДПОЛЬЯ»

абсалютная большасць былых членаў пляваць хацела на гэтую партыю, адно стварала фармальную колькаснасьць шэрагаў. Мыльная бурбалка лопнула.

Цікава, што былы першы сакратар абкаму Сямёнаў на новых выбарах «праляцеў», ягонае месца заняў былы выкладчык гісторыі капэсэс, які дасканала вывучыў усе хібы ў тактыцы бальшавікоў, таму можна спадзявацца цяпер толькі посьпеху. Зрэшты, пачынаюць «новыя» па-

старому. Іхні галоўны козыр — рост цэнаў, які нам учынілі былыя цэкакапэбэўцы, якія ўтульна атаварыліся ў саўміне. У 17-м усё атрымалася выдатна.

Сёньня «новыя» зноў апэлююць да лямпэну. Значыцца, зноўку павінна атрымацца? Сьмеху варты: «новыя» камуністы маюць змагацца са старымі. Бальшавікі зь меншавікамі. Значыцца, БНФ ужо ня «вінаваты» у нашых бедках? Мядзьведзь, мусіць, у лесе памёр...

Што датычыць легалізацыі камуністых, дык гэты крок пры сваёй непэдагагічнасьці ўсё ж, мусіць, слушны. Кантраляваць лацьвей легальныя структуры.

Хай пацешацца пэнсіянэры. Як бы ім не хацелася, суд над бальшавізмам адбываецца. У Маскве. Ня ведаем, ці стане ён новым Нюрнбэргскім працэсам, але такі судовы працэс непэзьбежны ў гісторыі. За зьлачынствы заўжды чакае расплата. Іншага не бывае.

Ня трэба, напэўна, рабіць трагедыі з існаваньня камуністых. Як любіў казаць былы гэнсек, у нас «сацыялістычны плюралізм думак». Праўда, у ЦК КПБ гэтае цытаты ня прызнавалі. Але бог зь ім, мы не такія, як яны. Есць у нас філіяфанты, шахматысты, будысты, кіналагі, ёсць і камуністы. Стварылі свой 24-асабовы абкам, абралі бюро абкаму і сакратароў абкаму, усё як мае быць. Няхай сабе пацешацца пэнсіянэры.

Д. К.

СУСТРЭЧЫ
З ФОН РЫБЭНТРОПАМ

Юозас УРБШЫС — міністр замежных справай даваеннай Летуўскае Рэспублікі, сьведка й удзельнік падзей, якія прывялі, між іншым, да чарговага перададзена гэтае зямлі, калі Польшча зьнікла з мапы Эўропы, а Летува спачатку страціла Клайпэду, пазьней далучыла Віленскі Край, а потым ператварылася ў Літуйскую ССР...

Нядаўна ў архівах КДБ знойдзены пратаколы допытаў Ю. Урбшыса. Частку іх друкуе віленская газета «Вакарыйс Науйенос». Пазнаёмцеся з вытрымкай зь яе.

«... Па прыбыцці да Бэрліну я адразу меў сустрэчу з фон Рыбэнтропам і яго супрацоўнікамі. Пад час яе йшла размова толькі пра Клайпэду. Дагавор пра перадачу Клайпэдскага Краю Германіі быў падпісаны ноччу 22 сакавіка 1939 году.

На другі дзень фон Рыбэнтроп у мой гонар фундаваў сьняданьне ў гатэлі «Адлон». За сьняданьнем мы размаўлялі. Рыбэнтроп апавядаў, як ён маладым лейтэнантам ваяваў на летувіскай тэрыторыі супраць расейскае царскай арміі. Прыгадаў назвы мясцовасьцяў, дзе яму прыйшлося быць. Потым загаварыў пра нядаўні ваяж да Польшчы, пахваліў Варшаву, але выказаў сумнеў, што палякі так моцныя ў вайсковых адносінах, асабліва з увагі на грамадны працэнт нацыянальных меншасцяў у польскай дзяржаве, якія, на яго думку, ня будуць ваяваць і гінуць за Польшчу, тым болей, што Польшча ня здолела вырашыць пытаньні адносінаў паміж дзяржавай і нацыянальнымі мен-

шасцямі. Далей фон Рыбэнтроп прыгадаў нямецкага прэзідэнта Густава Фрэйтага і сказаў, што на яго кнігах вырасла новая нямецкая нацыя... Міністр парэкамэндаваў мне адзін зь яго раманаў — сапраўды, на другі дзень я атрымаў кнігу. Там апісваліся адносіны палякаў і немцаў на памяжоўі ў першай палове XIX стагодзьдзя. Палякі, асабліва магнаты й шляхта, выстаўляліся там вельмі адмоўна. Мне было зразумела жаданьне Рыбэнтропа падкрэсьліць непрыязнь немцаў да Польшчы. Польска-нямецкі канфлікт насыпваў. Як стала вядома пазьней, у гэты ж дзень Рыбэнтроп патрабаваў ад польскага паса ў Варшаве Ліпскага аддаць Гданьск.

Наступны раз я быў у Бэрліне ў траўні 1939 году... Летуўска-германскі гандаль упаў да нуля, ад чаго эканоміка Летувы неслыстраты. Цяпер, пасля перадачы Германіі ў Клайпэду, гандлёвыя перагаворы, аднак, замарудзіліся па дзьвюх прычынах: першае, Германія хацела мець

фактычна манополію на гандаль зь Летувай, па-другое, немцы хацелі, каб мы згадзіліся на ўтварэньне ў Клайпэдзе свабоднай нямецка-летувіскай эканамічнай зоны — немцы хацелі паказаць сьвету, што акупацыя Клайпэды зроблена імі ў інтарэсах Летувы й ледзь не па яе просьбе...

Рыбэнтроп пераконваў, што больш ніякая небяспека Летуве не пагражае. Рыбэнтроп кляўся, што больш няма аніякіх прэтэнзыяў да Летувы. Пасля гэтага ён літаральна абрынуўся на Польшчу, якая адкінула ўсе нібыта «лібэральныя» прапановы немцаў на конт Гданьска й «калідору» — мы прапановы робім раз, сказаў фон Рыбэнтроп, і болей не паўтараем. Польская прэса піша, што польскае войска можа ўзяць Бэрлін, піша пра пашырэньне тэрыторыі Польшчы коштам Германіі. Польскія ўлады зьдзекуюцца са сваіх жа грамадзян нямецкай нацыянальнасьці, нават зьбіваюць іх... Польшчу ахапіла вар'яцтва. Бэк — разумны чалавек, але ён, як відаць, ня вольны на пасадзе міністра замежных справаў. Ну й на каго Польшча спадзяецца: на Англію? На Францыю?! Ні адна, ні другая не дапамогуць Польшчы...

Такім быў маналёг фон Рыбэнтропа, з чаго я зрабіў высновы, што вайна непэзьбежна».

НАШ КАМЕНТАРЫЙ. У гэтай частцы ўспамінаў сп. Урбшыса варты адзначыць ацэнку

фон Рыбэнтропам прычынаў польскай «слабасці». Гэта напывацельства на справы нацыянальных меншасцяў ды тую асаблівасьць міжваеннай Польшчы, што там гэтыя меншасці, — украінцы, беларусы, жыды, расейцы, немцы, — складалі мала ці не палову «обыватэлі польскага»...

Нават фон Рыбэнтроп на гэта зьвярнуў увагу. А «красовыя» магнаты, паны, паўпанкі, ксяндзы, настаўнікі, выслугачы — не! І варшаўскі урад, залежны ад іх жа — не! Чым скончылася, вядома...

Другі момант. Ані Англія, ані Францыя тады польскай арміі сапраўды рэальна не дапамаглі... Змова гітлераўскай Германіі й сталінскага СССР спрацавала безадказна. А нядаўна сумна вядома Уладзімір Вольфавіч Жырыноўскі, жытомірскі жыдок, але «спаситель России», адправіўся ў Германію на сустрэчу зь недабратымі фашыстамі. Балтыю, Беларусь, Польшчу, Украіну ды Чэхаславацыю зноў думаюць падзяліць паміж сабой. Чаму? А бо «яны» — гэта мы! — там «грызучца»...

Палітыка заўжды вечная, як сама зямля. Калі сягоньня расеец называе «братам» беларуса, а немец абяцае аказаць «гаспадарчую дапамогу» паляку, прыходзяць і прыходзяць у галаву самыя розныя думкі...

А толку з таго, калі мы грыземся паміж сабой!

А. Ф.

ІНТЭРВ'Ю ў НУМАР

БЕЛАРУСКАЯ ШКОЛА: ПЕРШЫЯ КРОКІ

Распачаўся новы навучальны год. На Беларусі робяцца першыя крокі да адраджэння нацыянальнай школы. З гэтай нагоды некалькі пытанняў да загадчыка аддзелу народнай адукацыі Гарадзенскага гарвыканкама А. Г. Дудзіна.

— **Анатоль Георгіевіч, напэўна, адна з самых хвалюючых задач у адукацыі — беларусізацыя школы. Як яна адбываецца?**

— Якраз напярэдадні першага верасня «Настаўніцкая газэта» апублікавала канцэпцыю нацыянальнай беларускай школы, акрамя таго, існуе яшчэ некалькі варыянтаў гэтай канцэпцыі, якая накіравана на адраджэнне нацыянальнай школы ў рэспубліцы.

Зараз у Горадні 23 беларускія школы. Праўда, па-сапраўднаму беларускімі яны стануць праз дзесяць гадоў, таму што толькі з мінулага года і толькі з першых класаў мы пачалі навучанне ўсіх прадметаў па-беларуску. Старэйшыя класы будуць скасачаць школу на расейскай мове навучання.

Значна змянілася афармленне ў школах, зараз, як і належыць, яно робіцца па-беларуску.

— **Відаць, ніколі не забудуць гарадзенцы, як у мінулым годзе ў адзінаццатай школе некалькі бацькоў на чале з дэпутатам Рудэнка ўчынілі суд, каб іх дзеткі не навучаліся па-беларуску. Ці здарыліся такія інцыдэнты сёння?**

— У гэтым годзе таксама прыходзіла некалькі бацькоў з дзесятай школы з заявай, каб навучанне працягвала заставацца на рускай мове. Можна і яны яшчэ пойдуць у суд, але наша пазыцыя цвёрдая: у горадзе існуюць вызначаныя школы (напрыклад № 8, 14, 28) з расейскай мовай навучання, і калі ёсць жаданне, каб іх дзеці навучаліся там, ніхто гэтага не забараняе.

— **Як да гэтага ставяцца настаўнікі?**

— На жаль, не ўсе пакуль разумеюць дзяржаўную палітыку беларусізацыі школы, некаторыя нават лічаць, што гэта з'ява часова. Але большасць педагогаў ужо зараз рыхтуецца да таго, каб у далейшым працаваць

на належным узроўні. Вядома, цяжкасці будуць, але я ўпэўнены, што паступова пераход да беларускай мовы навучання дасць добрыя вынікі. Тым больш, у кожнага, хто жадае працаваць далей у школе, ёсць магчымасць і час авалодаць мовай.

— **А як цяпер справы з новымі падручнікамі?**

— Не вельмі добра. Асабліва нас трывожыць сітуацыя ў пачатковых класах. Хоць міністэрства нас запэўніла, але да гэтага часу мы яшчэ шмат чаго не атрымалі. Складваецца такое ўражанне, быццам мы забываем наперад, не стварыўшы належных умоў. Да прыкладу, у пятай класе замест «Апавяданняў па гісторыі СССР» увялі новы курс «Гіторыі Беларусі», але няма ні толькі падручнікаў, праграмы, няма нават распрацовак, мэтадычных матэрыялаў. Атрымліваецца, мы зноў рапартуем, што ў нас ёсць беларусізацыя, але на самай справе мы да гэтага не падрыхтаваны.

— **У Горадні, відаць, ёсць заявы ад бацькоў, якія б хацелі, каб іх дзеткі атрымалі адукацыю на польскай мове. Ці існуе такая магчымасць?**

— У мінулым навучальным годзе ў горадзе існавалі дзве класы, дзе ўсе прадметы выкладаўся па-польску. Зараз у нас ёсць дамоўленасць з Саюзам палякаў, што мы можам адчыніць такія класы ў васьмі школах. На сённяшні дзень іх існуе толькі шэсць, бо паступіла толькі 75 заяў ад бацькоў.

Сёння прыехалі нават чатыры настаўнікі з Польшчы, якія перад гэтым удзельнічалі ў спецыяльным конкурсе, каб трапіць сюды. Мы па просьбе бацькоў пайшлі і на гэта, хоць і сваіх кадраў у нас хапае. У гэтым годзе будзе выпуск ва ўніверсітэце, у Ваўкавыскім педвулішчы. Але

больш складаная праблема ў тым, што гэтыя дзеці ня маюць перспектывы. Скончаць яны школу з польскай мовай навучання, а што далей, куды яны пойдуць? Усе вышэйшыя і сярэднія навучальныя ўстановы ў нас у рэспубліцы будуць толькі на беларускай мове, як у Польшчы — на польскай мове. Таму зараз ёсць бацькі, якія забіраюць заявы і хочуць, каб дзеці навучаліся ў беларускіх школах, а польская мова была толькі як асобны прадмет.

— **Які лёс спасыціг акцыябракія, піянерскія і камсамольскія арганізацыі?**

— У нас ёсць Закон аб адукацыі, які забараняе палітычныя арганізацыі ў школе. Былыя піянерважатыя займаюцца выхаваннем дзетак у розных гуртках па інтарэсах. Былыя ленинскія залы пераафармляюцца і набываюць іншае прызначэнне.

— **Дык можа зараз школы наведваюць святары?**

— Не, у нас сьвецкая адукацыя і рэлігійнае выхаванне ў школах не праводзіцца. Бацькі могуць вадзіць сваіх дзетак дзеля гэтага ў нядзельныя школы, ці праводзіць яго самі. Праўда, ёсць настаўнікі, якія хацелі адразу весці дзетак у касцёл з уроку. Мы забараняем у час заняткаў такія акцыі. Школа павінна даваць веды і выконваць праграму, якую зацвердзіў наш урад.

— **Раней у старэйшых класах абавязкова вывучалася пачатковая вайсковая падрыхтоўка. А як зараз?**

— З гэтага года яна з'явілася, і ўведзены новы курс «Дзейнасць чалавека ў экстрэмальных умовах». Сюды ўваходзіць бяспека на вадзе, на дарогах, аказанне першай неабходнай дапамогі і г. д. Плануем, што выкладаць гэты курс змогуць былыя выкладчыкі вайско-

вай падрыхтоўкі, калі, вядома, пройдуць адпаведную атэстацыю. А калі не, дык тады будзем набіраць адпаведных спецыялістаў.

— **Ці існуюць у горадзе платныя школы?**

— Пакуль не. Аднак мы ствараем новыя тыпы навучальных устаноў. Ёсць гімназія і два ліцэі, дзе ўводзяцца новыя курсы, акрамя праграмных. Па жаданню дзеці змогуць іх вывучаць, за што бацькам давядзецца даплочаць. Думаю, што такое павінна існаваць ва ўсіх школах, тым больш зараз з'яўляецца шмат цікавых прапаноў непасрэдна ад настаўнікаў. Напрыклад, дзесятая школа прапануе

ўвесці дадатковы курс эканамічнай падрыхтоўкі.

— **Значыць, ня ўсё так дрэнна ў беларускай школе?**

— Усё ж нам патрэбна падтрымаць зараз нашых настаўнікаў, і перш за ўсё, матэрыяльна. Зараз плянуецца падвысінне заробку на 30%, але ж у сённяшняй сітуацыі гэта ня вырашае пытання. Да прыкладу, будаўнікі маюць месячны заробак у 10—12 тысяч, а настаўнік самай высокай катэгорыі — толькі тры тысячы. Думаю, відавочна для ўсіх, што калі мы ня падтрымаем народную адукацыю, дык наш шлях да новага жыцця зацягнецца.

Гутарыў М. КАРНЕВІЧ.



Фота А. УЛАДАСЕВІЧА

Калі кранеш рукою Каложскіх муроў, адчуваеш, што датыкнуўся да нечага незвычайнага, дарагога. Дзесянае каменне нібы лапчыць руку. Праз дотык да яго да сэрца адгукаюцца стагоддзі. Нашыя продкі ўмелі будаваць, і гэта яскрава бачна ў тых помніках архітэктуры, якія яны заставілі ў спадчыну нашчадкам. Няшмат засталася даўніны на землях Беларусі, дый тая, што засталася, не адчувае да сябе належных адносін. Асаблівае месца ў рээстры нядбайнасці займае Барысаглебская царква на Каложы ў Горадні — помнік архітэктуры XII стагоддзя, які ня мае аналагаў. Нешта падобнае ёсць толькі на Украіне ў Оўручы, але сапраўднага параўнання тут быць ня можа.

Страшэнныя разбурэнні царква спазнала ў часы будоўлі «святлай будучыні», калі «будаўнікі камунізму» разламалі залачоны іканастас, зруйнавалі мазаічную падлогу, знеслі купал. Але тыя часы мінулі. Распачалася і адбудова Каложы. Да высакароднай справы далучыліся амаль усе: вернікі збіралі грошы, упраўленне аховы і рэстаўрацыі помнікаў пры гарвыканкаме пачало рыхтаваць дакументацыю для рэстаўрацыйных работ, а філярэт-мітрапаліт Менскі і Гарадзенскі благавіў айца Аляксандра (у міры Аляксандр Котаў) настояцелем Каложы.

Наваўлены бацюшка з імпэтам і без уліку асаблівасцей тагачасных архітэктурных тра-

дыцый распачаў працы. Хутка ў царкве з'явіўся новы іканастас, а паўднёвая сцяна была падрыхтавана пад тынкоўку. Кемлівыя вернікі заўважылі памылкі ў дзеях святэга айца і спрабавалі давесці да яго ведама, што



так рабіць нельга. Сьцены царквы змураваны з вельмі цвёрмага камення, паміж якім размешчаны галасынікі для акустыкі, і калі іх затынкаваць, то царква вельмі страціць у сэнсе тэмбравага гучання. Але слухаць парадны настояцель не пажадаў.

Набыўшы дрэваалакністую пліту, ён узвёў іканастас. Дый тут ня ўлічыў асаблівасцей і традыцый будавання ўнутраных інтэр'ераў Божых Храмаў. Для ўзвядзення іканастаса старажытныя майстры скарыстоўвалі лёгкія гатункі драўніны: клён, ліпу, бярозу, бо менавіта лісьцевыя пры высыханні давалі добрую акустыку і спрыялі агульнаму сіхронна-акустычнаму гукавому ўзмацненню малебна. Прэсавая фанэра невядома з якой драўніны магла толькі паглынаць гукі.

Зразумеўшы, што і парадны

айцец ня слухае, вернікі з'вярнуліся да ўлад, але й тыя не сьпяшаліся з дапамогай, і толькі тады, як са святэга храма пачалі знікаць ахвяраваныя дыяваны, іконы, а сьледам і будаматэрыялы, у гарвыканкаме забілі

цяжка.

Хто ж такі той айцец Аляксандр, якому з лёгкай рукі Філярэта было дадзена зьянае святло на дзейнасць у такой гістарычнай царкве? Хрышчэньне ён прыняў толькі ў дваццаці-

шляхі, якімі ён карыстаўся разам з новымі сваякамі. Тыя шляхі ня робяць пашаны праваслаўнай царкве. І як бы там ня было, але мне вельмі сумна за тое, што адмысловы дыямент старажытнай архітэктуры ў Горадні, які адзін можа стварыць нашаму гораду пашану ва ўсім сьвеце, дагэтуль пакінуты на гібне.

Аляксандр Васільевіч Хамко распавядаў ня вельмі перспэктыўныя пляны для адбудовы помніка архітэктуры беларуска-Візантыйскай школы праваслаўнай царквы. Па сьцьвярдзеньнях сп. Хамко, такая школа існавала яшчэ да Маскоўскай, але справы яе і дзейнасць — глыбокая таямніца для беларусаў, ключы ад якой схаваны ў Маскве. Адрадзіць Каложу — гэта ўсё адно, што знішчыць яшчэ адну белую пляму ў гісторыі беларускасці. Шкада, што дагэтуль няма навукова абгрунтаванай канцэпцыі таго, як вярнуць людзям у першакласным выглядзе гэты помнік памяці. Мо гэта справа ня рухаецца толькі з-за таго, што тут перахліснуліся ведамасныя інтарэсы. Адны разглядаюць Каложу вузка, як прыход, другія, наадварот, як помнік архітэктуры. Для адных яе стварыў цэласны старажытна-рускі народ, мы ж перакананы, што наш беларускі народ існаваў ужо тады. А пакуль бакі шукаюць кампрамісны варыянт, расколіны падмурука ўшыркі і доўжкі павялічваюцца, месцамі яны дасягнулі крытычных памераў.

Г. АСТРОЎСКІ.

Слова «Талерантнасць» сёння ў дачыненні да беларусаў можна пачуць часцяком, асабліва з вуснаў кіраўнікоў Беларусі. Яно выказваецца нават з пэўным гонарам. Вось маўляў: які мы народ — цярылівы праз меру, лагодны, спагадліва ставімся да ўсіх, хто толькі пажадае завітаць у рэспубліку, ці свае каморчыныя справы вырашыць, ці наважыўся тут на жыхарства. Відавочны і падтэкст такіх выслоўяў: працалюбчы беларус ня будзе ваду баламуціць нават у самую цяжкую для сябе хвіліну, вытрымае, сцерпіць, абы толькі горш ня было.

Нахвальваючы нацыянальныя рысы маіх землякоў, робіцца пэўная спроба адсуныць далей пагрозу сацыяльнага выбуху, да якога, несумненна, вядзе цяперашняя палітыка ўрада. Эканоміка не даруе лёгкадумнасці, ня любіць, калі карабель застаецца без вопытнага лоцмана, апэратыўна ўхіляць прабоны можна да нейкага часу.

Беларусы — нацыя маладая, знаходзіцца на шляху станаўлення і сталення. Мінуўчына таксама наклала адбітак на яе развіццё. Пастаянны зьмены ўлады, панаванне на зямлі маіх продкаў каму толькі не лянота, мусіць, прымуслі частку беларусаў дагаджаць усім, нават ва ўрон уласным інтарсам. Сёння пра гэта сьведчаць многія Законы, прынятыя Вярхоўным Саветам, і найперш Закон Рэспублікі Беларусь аб мовах.

Усяго два з паловай гады назад быў ён прыняты пад воплескі дэпутатаў. Вадзі сцягло за гэты час многа. БССР знікла з палітычнай карты, як і Саюз наогул. Рэспубліка нібыта дамаглася папярочнай самастойнасці й дзяржаўнасці. Аднак карыстацца суверэнітэтам мы яшчэ не навучыліся, ды і не надта, на маю думку, нам гэта дазваляюць суседзі, якія зусім ня выракліся імперскіх звычак. Урошце, не пра гэта зараз размова...

Перачытаеш Закон аб мовах і ўсячасна знаходзіш сьляды той самай талерантнасці, ці лепш сказаць — відавочнае азбрэнне на Маскву, каб, крый божа, не пакрыўдзіць мову яшчэ ўсё «вазікага» ўсходняга старэйшага брата. Дзяржаўнай мовай аб'яўляецца беларуская і тут жа плаўны пераход праз «або» ці наступны абзац — тонам прабачэння за ўчыненныя турботы — сьведчыць, што, канешне, можна карыстацца рускай і іншымі мовамі. Але тут, здаецца, прыпыні адзі: жадаю — не жадаю. Пакуль што прызнае на справе дзяржаўнасць беларускай мовы жадаючых мала. Дый навошта!



«Беларуская ССР (!) забяспечвае права свабоднага карыстання рускай мовай як мовай міжнацыянальных зносін народаў Савецкага ССР (!)»

І такіх прыкладаў у згаданым Загодзе процьма. Уласна мне гэта нагадвае прыход у дом беларуса не надта цырымонных гасцей, хай нават і добра знаёмых, але якім чамусьці раптам не спадабалася размяшчэнне мэблі, нарэшце і знаходжанне ў пакоі самога гаспадарка. «Госці!» пачынаюць перастаўляць тут мэблю, а яе ўладальніка настойліва просіць ня замінаць, выйсці ў калідор. Талерантны беларус вінавата маўчыць, але цягнецца ў свой кут... Як жа — мы гасцей няма, вытрымаем, абы вайны ня было!.. Няхай усім у нашай хаце добра жыццё!

Ужо тое, што для выканання Закона адведзена дзесяць гадоў — абраз да беларуса. Акурат — час, каб кітайскай граматай авалодаць ці сапраўды, як прапануюць іншыя, перайсці на «лацінку». Аднак усё куды прасцей — гэта чарговая спроба ўтапіць у «даўгабудзе» адраджэнне. Што галоўнае для ворага беларушчыны? Пацягнуць час, не прысваючы, «ганяць» дакумент па габінэтах. Мо глядзіш, на ранейшую каліну дзяржаўны воз узьедзе. А магчыма, зноў які пучок прысype, дык гэтую мову, як маладзенькі парастак, можна і салдацкім ботам... Паводле размоў з людзьмі складаецца ўражанне, што шмат хто лічыць Горадзеншчыну гістарычна рускамоўнай. І прыклад прывядуць: няма зараз у Горадні аніводнай дзяржаўнай газеты, пісанай па — беларуску. Толькі ў нашай вобласці ішчэ «раёнак» — рускамоўны, не кажучы пра ведамасныя выданні! І — нічога! Нібыта і не прымалася аблвыканкамам праграма «Родная мова». Дарэчы, там ставілася пытанне «аб пераводзе часткі тыражу вобласной газеты «Гродзенская праўда» на беларускую мову. Быў нават пазначаны час — да 1 ліпеня 1990 (!)

МАЎЧЫМ, МАЎЧЫМ, ДЫ ГОНАР МАЕМ

года.

Пункт праграмы аб выданні польскамоўнага воргана вырашаны даволі апэратыўна. Між тым, пастанова Савета Міністраў на той час яшчэ Беларускай ССР «Аб Дзяржаўнай праграме развіцця беларускай мовы і іншых нацыянальных моў у Беларускай ССР» ад 20 верасня 1990 года недвухсэнсавая патрабавала «лічыць мэзгагодным перавесам з рускай мовы выдання на беларускую раённыя і вобласныя газеты...» (артыкул 8). Даводзіўся тэрмін — тры гады. Засталося нямнога, каб канстатаваць, што і гэта пастанова засталася на паперы.

Аднак ці рускамоўная Горадзеншчына? На жаль, мала хто зазірае ў канчатковы дадзены перапіс насельніцтва, што праводзілася ў 1989 годзе. Разьдзел «Нацыянальны склад насельніцтва» сьведчыць: беларусаў у вобласці 60,3%, палякаў — 25,9%, рускіх — 10,7%. У параўнанні з перапісам дзесяцігоддзем назіраецца колькасны рост рускіх і ўкраінцаў. У той жа час беларусы і палякі пачалі зніжаць свой працэнт у агульнай лічбе насельніцтва. Безумоўна, будаўніцтва на Горадзен-

шчыне пасёлкаў для вайскоўцаў, што выводзіцца з краін Усходняй Еўропы і маюць намер пасяліцца ў нас, моцна паўздзейнічае на змяненне нацыянальнага складу насельніцтва вобласці. Гэта вельмі сур'ёзная праблема.

Калі апэрыраваць канкрэтнымі лічбамі, то яны такія. Агульная колькасць насельніцтва Горадзеншчыны 1.170.342 чалавек (тут і далей лічбы даюцца па стане на 1989 год. — В. З.). Беларусы — 702.208 чалавек, палякі — 300.836, рускіх — 124.250, ўкраінцаў — 23.401, літоўцаў на Горадзеншчыне — 3.087, татар — 2.462 асобы.

Надзвычай цікавы аналіз дадзеных разьдзела «Размеркаванне па роднай мове». Беларускаму роднай лічаць 595.883 беларусы. З гэтай колькасці свабодна валодаюць ёю 50.873 чалавекі. 46.836 грамадзян польскай нацыянальнасці палічылі роднай мовай польскую. І ў той жа час з палякаў вобласці прызналі за родную мову беларускую — 187.335 чалавек. Вольна валодаюць дзяржаўнай мовай рэспублікі 57.335 палякаў. Параўнайце з колькасцю беларусаў, якія таксама свабодна гавораць па-беларуску. Парадокс?

30.581 рускі жыхар нашага краю таксама сьцьвярджае, што вольна валодае беларускай мовай. Паразжайце над гэтымі лічбамі і разам з намі задайцеся пытаннем: чаму раённыя газеты Ваўкавыскага, Сьвіслацкага, Горадзенскага, Іўеўскага, Ашмянскага раёнаў выдаюцца да гэтае пары па-руску?

На працягу трох гадоў з моманту ўступлення Закона аб мовах у сілу павінны быць ажыццяўлены сем артыкулаў. У тым ліку і 29-ы «Мова сродкаў масавай інфармацыі». Здаецца, усё зразумела: мовай афішыйных сродкаў зьяўляецца беларуская. Але і тут нашы законатворцы пасыпаліся сасьведчыць, што «мо-

гуць быць таксама руская мова і мова іншых нацыянальнасцей». Бачыце, асабліва падкрэслілі рускую мову, а польскую, яўрэйскую, татарскую аднеслі да «іншых». Можна і пакрыўдзіцца за такую ўрочыстасць.

Ці ж не «дзякуючы» гэтаму артыкулу дэпутатам ніяк не ўдаецца прыняць рашэнне аб мове сродкаў масавай інфармацыі. З галасавання ў галасаванне вялікія інтэрнацыяналісты цвердзяць дзяржаўнай беларускай мове «НЕ», не надзяляюць правам выдаваць на ёй усе выданні ў сувэрэннай рэспубліцы. Дык ці беларускі гэта парлямэнт, калі ён так дбае пра інтарэсы суседняй дзяржавы? Альбо знакамітая талерантнасць прыгнятае плечы?..

Са казаных вынікае наступнае: патрабуе неадкладнага перагляду вобласная праграма «Родная мова». Яна ўжо даўно не адпавядае патрабаванням часу. Многія асобы, якія былі прызначаны адказнымі за выкананне тых ці іншых пунктаў, змянілі месцы працы і адшлі ад кантролю за рэалізацыяй важнага дакумента. Найперш займацца гэтым павінны члены дэпутацкай камісіі па навуцы, народнай адукацыі, культуры і выхаванні вобласнага Савета. Другое, сапраўды неабходна мець пры аблвыканкаме ворган, нават на грамадскіх пачатках, які будзе ажыццяўляць дзейсны кантроль за выкананнем у вобласці Закона аб мовах. Самаліны трэба спыніць.

Відавочна, што адпаведнай камісіі Вярхоўнага Савета неўзабаве таксама прыйдзецца зноў выносіць Закон аб мовах на разгляд народных дэпутатаў. Патрэбна прывесці яго артыкулы ў адпаведнасць з рэчаіснасцю. Патрабаванне ад кіраўнікоў выданняў дзяржаўнай мовы ў поўным аб'ёме, а не «б'ёме, неабходным для выканання службовых абавязкаў» (артыкул 4). Гэта падыход каланізатару, а не руліўцаў адраджэння. Трэба, калі такое магчыма, растлумачыць навукова-папулярна, што такое ў наш час мова «партыйных ворганаў», «прадпрыемства саюзага падпарадкавання», «саюзнага воргана». Не павінна быць гэтага «або-або». Закон ня сьцярпіць іншага тлумачэння свайго зместу, чым той, які закладзены заканадаўствам.

Сувэрэнная Беларусь зусім ня тое, што «суверэнная БССР у складзе Саюза ССР». Сувэрэнітэт неабходна напаяць уласным утрыманнем. Бо талерантнасць мае свае межы. Пераступіць іх — як часцяком робіцца зараз — значыць кіравацца чужымі ідэямі, праводзіць палітыку, якая нічога, акрамя шкоды, не нясе беларускаму народу.

Валеры ЗАДАЛЯ, дэпутат вобласнага Савета.

Беларуская нацыянальная ідэя, адраджэнне беларускай нацыі, спраўджванне высокіх мер лепшых сыноў Беларусі — справа, зь якой звязалі свой лёс ня толькі сапраўдныя грамадзяне нашай рэспублікі, але і тыя, хто свае высілки, свае намаганні накіроўваў на гэта з далёкай эміграцыі, з розных краін і сьвету. Адным з такіх адданых людзей ёсць навуковец, публіцыст, літаратар, супрацоўнік Беларускага інстытута Навукі і Мастацтва ў Новым Ерку доктар Янка Запруднік. Спецыяльна для чытачоў «Пагоні» зь ім меў гаворку Сяргей Лайнік.

— Спадар Янка, сёння вы на нашай зямлі з тае нагоды, што бралі ўдзел у міжнароднай навуковай канферэнцыі «Фарміраванне і развіццё нацыянальнай самасьвядомасці беларусаў». Вашае ўражанне ад гэтых падзеі.

— Канферэнцыя — без перабольшвання, вельмі значная падзея ў жыцці Беларусі. Гэта першы ў гісторыі выпадак, калі беларусы ўсёго сьвету сабраліся разам і моцна гаварыць пра свае фундаментальныя праблемы. Як адзначалася на канферэнцыі, сённяшняе адраджэнне нашай краіны павінна ісці па ўсіх кірунках, ад эканамічнага да психалагічнага, бо гэта вельмі важныя і сьпеленыя асфальты нацыянальнага жыцця. Навуковая нарада адметная і каштоўная тым, што менавіта навукоўцы, а не дылятанты, шукаюць шляхі вырашэння шматлікіх праблемаў, якія паўсталі

перад народам нашага краю.

— Выступачы на канферэнцыі, вы выказалі думку аб тым, што вобраз беларуса — ня толькі шматпакатны, закладзены пакорлівым сялянствам, але і разумны, адукаваны чалавек, які ўсвядомляе сваю годнасць. Гэта шмат што разбурае ў нашай сьвядомасці, шмат што мяняе ў сьвядомым і ўяўленні пра беларусаў.

— Паняцце беларусасці дасюль у нас было вельмі звужаным пад уздзеяннем марксізму-ленінізму. Пачатак ХХ стагоддзя быў пазначаны сацыялістычнай ідэяй, увагай да сялянства. Сялянства захавала беларусасць у найбольшай меры. Я гаварыў пра ідэю беларускай дзяржаўнасці. Сялянства займаўся вельмі важнай справай — сельскай гаспадаркай, у пераважнай большасці быў непісьменны, а нараджэнне ідэі вымагае асяветы, вымагае культуры, вымагае

абазнанасці зь мінуўшчынай свайго. І калі мы прасочым ХІХ стагоддзе, дзе карані сучаснай ідэі беларускай дзяржаўнасці, то ўбачым, што гэтай ідэяй займаўся прадстаўнікі іншых сацыяльных пластоў, у тым ліку і найвышэйшага пласту — дваранскага ці шляхоцкага. Тое, што гэтыя фармулятары, выказвальнікі беларускіх думак былі польскамоўнымі ці расейскамоўнымі, ці шматкультурнымі людзьмі, — гэта не абніжае вартасці іхняга ўдзелу ў беларускім адраджэнні. Трэба пазбыцца атакавальнага беларуса з чалавек у лапцях і ў сваёй нацыянальнай вышыванай кашулі. Калі мы пойдзем глыбей у стагоддзе ХVІІІ і глянем на такі горад, як Магілёў, які быў буйным камэрцыйным цэнтрам, то мы там пабачым гэтага беларуса ва ўсіх сацыяльных групках. Чаму нейкага купца ці прадстаўніка гарадской ўлады мы не павінны лічыць беларусам? Так што ад таго, як мы будзем разумець гэтыя асноўныя моманты, будзе залежыць наша сучасная психалогія і сучаснаму маладому чалавеку, закамлексаванаму ў гэтай гарадской расейскай культуры, будзе, можа, нежэ сямейнай глядзецца на сябе, разумець сябе як беларуса, а ні нейкага іншага, вышэйшага быццам бы свайго мовы, свайго сьветаразумеўна.

— Наколькі мне вядома, вы зьяўляліся рэдактарам і выдальцай газеты, якая мае назву «Беларусь».

— Я рэдагаваў газету «Беларусь» на працягу дзесяці год пасля смерці ў 1980 годзе яе папярэдняга рэдактара Станіслава Станкевіча. Апошні год рэдагуе газету Зора Кіпель у супольнасці з доктарам Вітаўтам Кіпелем, сваім мужам, і спадаром Антанам Шакелайцем, старшынёй Галоўнай Управы беларуска-амерыканскага задзіночвання. А я гэтым часам займаўся

напісаннем кнігі пра Беларусь для аднаго амерыканскага выдавецтва на замаўленне Калюмбійскага ўнівэрсытэту.

— Вас ведаюць і ў Амерыцы, і ў нас на Беларусі як чалавек, які займаецца публіцыстыкай. Дык аб чым жа бачыць душа ў публіцыста Янкі Запруднікі?

— Душа бачыць аб вельмі пакутлівых шляхах нашага адраджэння. Я, прыехаўшы на канферэнцыю, быў у Менску, у Баранавічах, у Міры, Карэлічах і бачыў, якая далёкая дарога ў маладога пакалення да паўнаўвартаснага беларусасці. Я бачыў тут пэўную запущанасць, на жаль, вельмі няшмат прыгажосці ў сэнсе ўпрыгожвання і афармлення будынкаў, догляду вуліцаў, грамадскіх месцаў. Я перакананы, што ўсё гэта магло б быць належным чынам зроблена, калі б у нас было адчуванне адказнасці за сваю нацыю,

за сваю рэспубліку. На Беларусь жа прызджаюць людзі з усяго сьвету, яны знаёмяцца з намі, па нашых гарадох, па нашых вуліцах мяркуюць аб нас як аб народзе. І я буюся, што ў іхніх вачох мы будзем выглядаць нехайнімі, няхлюйнымі людзьмі. Так што пачуццё нацыянальнага гонару, годнасці вельмі важна ў эстэтыцы, у культуры, у тым ліку у культуры вытворчасці. А гэтая вытворчая культура проста неабходна, бо мы ўрэшце рэшт павінны канкураваць з вонкавымі сьветам, выходзячы на вольны рынак. І тут неакуратнасць уваходзіць у психалогію людзей, якія, жыўчы ў такіх умовах, у такім не зжуды эстэтычным наваколі, робяць неакуратнасць рысаю свайго характару. А гэта і дысцыпліна працы, і якасць нашага прадукту, і, як вынік, наша становішча сярод іншых дзяржаў.

Нават калі бачу, як займаюць сваё жытло наваёлы ў шматпавярховых, камуністычных, бетонных «джунглях», на сэрцы робіцца лягчай ад разумення, што яшчэ некалькі сем'яў палепшылі ўмовы жыхарства. Сёлета бетонныя гмахі вельмі інтэнсіўна пачалі расці ў розных гарадах і мястэчках Беларусі. Дылетанты ў будоўлі спрабуюць рэкламаваць, на іхні погляд, адметную якасць будаматэрыялаў, утульнасць пакояў.

Хто ж гэта і для каго стварае палепшаныя ўмовы жытла ў Бяроза, Жыткавічы, Слоніме, Горадні? З афіцыйных крыніц вынікае, што не для сваіх грамадзян намагаецца «народны» ўрад. Дамкі будуюцца для расейскіх вайскоўцаў. Але навошта Беларусь клапаціцца пра чужое войска? Яна ж стварае сваё. Хіба ня хопіць сілаў у рэспубліканскай Арміі і ёй трэба памагаты? Гэтыя пытанні турбуюць усіх, хто выступае за сапраўдны суверэнітэт сваёй Радзімы. Дый вышэйшымі паманутыя захады ўраду трывожыць сэрца, бо ім, урадам, фактычна амаль нікога ня робіцца для замацавання гэтага суверэнітэту, а наадварот, вельмі выразліва глядзяцца крокі недавольнага палітыкі кіруючых колаў. Пацвярджэннем гэтага

ВЯРТАНЬНЕ АСАДНІЦТВА

зьяўляюцца пытанні ў адносінах да расейскіх вайскоўцаў.

Беларусь дэкларавала сябе міжнароднаму супольніцтву як міралюбную дзяржаву, не падпісала ў Ташкэнце разам з іншымі ўдзельнікамі СНД новы, хоць і абарончы, блэк, які, дарэчы, ствараўся па ініцыятыве расейскіх палітыкаў.

У апошні час у Беларусі актыўна ідзе будоўля новых вайсковых паселішчаў. Калі верыць афіцыйным заявам, чыноўнікам рознага ўзроўню, то на нашай суверэннай тэрыторыі іх у хуткім часе паўстане аж цэлых восем. Ці не задужа для маленькай, пасыпанай попелам Чарнобыля, Беларусі? Бо, як сьведчаць заявы расейскага парламэнту, такіх жа паселішчаў на зямлі Расеі будзе збудавана толькі сем.

Гэта аніж не стасуецца з тымі рашэннямі нашага парламэнту, што беларускае войска будзе стала скарачацца. Дык навошта будаваць яшчэ? Калі і таго, што ёсць, болей, чым дастаткова.

Ва ўсім гэтым ёсць і другі бок. Новыя гарадкі ствараюцца для расейскіх войскаў, якія выведзены ці хутка будуць выведзены з краін Усходняй Еўропы. Ня выключана, што пад націскам краін Балтыкі Масква паждае размясціць частку войскаў Прыбалтыйскай акругі на нашай тэрыторыі. І вось што цікава: усю матэрыяльную частку гэтых армій Масква цішжом вывозіць на сваю тэрыторыю. Нам жа застаюцца афіцэры, прапаршчыкі разам з сем'ямі, якіх трэба карміць, абуваць, апрацаваць, даваць ім месцы працы. І ўсё гэта тады, калі наша эканоміка задыхаецца ад інфляцыі, калі нашы грамадзяне дзесяцігодзьдзямі чакаюць у чарзе жыллё, месца для дзіцяці ў садку. Просіцца сама па сабе выснова: навошта гэта нашаму шматпакутнаму люду? А вось пра люд ніхто і не дбаў. Галоўнае нашым міністрам — дагледзіць усходняму «вялікаму брату».

Што ж застаецца нам, беларусам, якія пачалі адбудовуваць незалежную, самастойную Бацькаўшчыну, жыць

надзеяй і чакаць, што нам дапамогуць тыя, каго штучна закінулі да нас?

Я размаўляў з цэлым гуртам афіцэраў, якія зь Нямецчыны пераехалі ў Горадню. Усе яны рускія, зь Сібіры, ніхто зь іх, аднак, не сьпяшае дамоў, бо там жыццё вельмі кепскае. На пытаньне, ці будуць яны, калі атрымаюць кватэры і застануцца тут жыць, вывучаць нашу мову, культуру, паважаць нашы традыцыі, гэтыя адукаваныя хлопцы ўсе гучна засмяяліся і адказалі, што яны ня ведаюць і ведаць ня хочучь што-небудзь пра Беларусь і беларусаў. А адзін маёр дадаў: «Я прысягаў Расеі і буду яе бараніць, дзе б я ня жыў». Такія сьцьвярджэнні вельмі абураюць мяне, беларуса і чалавека, бо мы ўжо ведаем, да чаго могуць давесці расейскія фанатыкі-шавіністы. Сьвежыя прыклады пра гэта яскрава сьведчаць. Нагадаю Малдову, Паўднёвую Асецію на тэрыторыі суверэннай Грузіі. Наўрад ці што лепшае трэба чакаць нам тут, але пакуль што не страчаны час, трэба прыняць заканадаўчыя акты нахонт гэтых «асадніках», каб яны ня лічылі сябе гаспадарамі чужой зямлі, каб ня гвалцілі тое, што дала ім наша зямля, яе народ.

Г. АСТРОУСКИ.

ПРЫНЯЛІ ПРЫСЯГУ

У аўторак 8 верасня ў Гарадзенскім ДК адбыўся патрыятычны чын прыняцця вайскавай прысягі афіцэрамі і жаўнерамі рэзэрву. Усе яны прыйшлі па пакліч сэрца, былі і тыя, хто не служыў у войску, не мае званьняў. Аднак кожны ўпершыню перажыў вялікае ўзрушэнне, прамаўляючы словы сваёй, беларускай прысягі, цалуючы свой, беларускі сьцяг, укленьчышы перад ім на адным калене.

Разам з тым адбылася канфэранцыя, прысьвечаная бітве пад Воршай 1514 года, пад час якой гэтан К. Астрожскі разбіў маскоўскае войска, адстаўшы незалежнасць Бацькаўшчыны. Чыны ўдзел у бітве ўзялі нашыя продкі — ваюры з Гарадзенскай харугвы.

Рэзэрвісты адзначылі, што, прымаючы вайсковую прысягу, яны, тым не менш, спадзяюцца таго, што ім ніколі не давядзецца браць у рукі зброю, бо Беларусь павінна быць сапраўды нейтральнай і бездэранай. Да Вярхоўнага Савету нікіравана рэзалюцыя: Беларускае Войска неадкладна павінна быць прыведзена да прысягі. Войска, якое не прысягала народу, што яно корміць, — чужое войска.

Больш падрабязны камэнтар да гэтай падзеі чытайце ў наступным нумары «Пагоні».

П. Р.

ПРЫВАТЫЗАВАЛІ ў МАСТАХ ІНТЭРНАТ

Калі паўсюдна людзі выкупаюць свае кватэры, то ў Мастох прыватызаваны цэлы інтэрнат, што па вуліцы Валковіча. Ды не, не самімі жыхарамі. Жыхары нават ня ведалі, што іх сьціплыя каморкі, якія ў цывільізаваным сьвеце называюць ня інакш, як «трушчобамі», ужо прададзены чужому дзядзьку. Міжволі перад людзьмі паўстала пытаньне: «Калі прыйдзе той прыватнік і выкіне іх на вуліцу?» А тое, што людзей чакае вуліца — няма падстаў для сумненняў, бо закон на баку прыватніка. Гэта ж яго ўласнасьць і распрадажаецца ён ёй па свайму разуменьню.

Але гэта словы. Зьвернемся да аргумэнтаў. Выпадакова у адной размове даваўся пачуць, што прададзены інтэрнат МПМК-155, але я, шчыра кажучы, не паверыў. Як дэпутат райсавета зьвярнуўся да старшыні раённай камісіі па прыватызацыі А. М. Гваздзя. «Нічога ня ведаю», — такім быў яго адказ. Зьвярнуўся тады непасрэдна да начальніка МПМК-155.

— Так, прададзены.

— Каму?

— Кааператыву «Маналіт» за рэштавую вартасць?

Трохпавярховы някепскі будынак прададзены за 276 тысяч рублёў. Зараз на гэтыя грошы нават будаўнічы матэрыялы на адзін катэдж ня купіш. Будзе незвычайна меркаваць, адкуль гэта такая ласка ў начальніка МПМК-155 Часлава Казіміравіча Дарашкевіча да кааператыву «Маналіт». Па неправераных дадзеных (пакуль) заснавальнікам кааператыва «Маналіт» зьяўляецца нейкае вабласное начальства.

Вось так: цішжом і бяз ведама мясцовых улад. Бо камісія райсавету па прыватызацыі таксама аказалася ў баку ад сакрэтнай прыватызацыі па продажу інтэрната.

З гэтай інфармацыяй я і выступіў на чарговай сесіі Мастоўскага райсавету 27 траўня г.г. Маё выступленне было сустрэта з разуменьнем. Вырашана было даць даручэнне камісіі па сацзаканнасьці і правапарадку райсавета разабрацца з гэтым пытаньнем.

Аднак прайшло ўжо тры месяцы, але пытаньне гэтае ня вырашана, бо камісія так і не сабралася ні на адно з паседжаньняў. Жыхарам інтэрната застаецца хіба парай: у выпадку высяленьня прамой хадзою ісьці да начальніка МПМК-155 і мясцовых раённых начальнікаў, хто, заплішчыўшы вочы, дапусьціў такую дзікую «прыхватызацыю» у горадзе.

Алег РУДАБЕЛЕЦ,
дэпутат раённага Савета
народных дэпутатаў.

г. Масты.

ГАРАДЗЕНСКІ РЫНАК ВІРУЕ...



АТАЯСАМЛЕНЬНЯ БЕЛАРУСА У ЛАПЦЁХ...»

— Я даведаўся, што Вы яшчэ пішаце вершы пад псеўдонімам Сяргей Ясень.

— Так, я некалі пісаў вершы пад гэтым псеўдонімам. Нават некалькі маіх вершаў мае Данчы на сваіх касэтах. Але гэта было ў маладыя гады, калі мы пасля заканчэння гімназіі імя Янкі Купалы прыехалі ў Англію ў 1947 годзе. Нас дваццаць хлопцаў накіравалі туды працаваць шахцэрамі. Мы дамовіліся трымацца разам, заснавалі супольную касу і фінансавалі зь яе выданьне часопісу «Наперад». Гэты часопіс трэба было напоўніць адпаведным зместам, а мы ўсе атрымалі добрую адукацыю ў гімназіі, і кожны з нас рабіў тое, што мог. Вось мне ўдалося пабрацца з паэзіяй, і я ў тым сваім маладым веку пакінуў сёе-тое зь вершаваных твораў.

— Калі ласка, некалькі словаў аб беларускай літаратуры ў Амэрыцы.

— Беларускае літаратура ў Амэрыцы — гэта літаратура старэйшага пакаленьня, літаратура Касцюка Акулы, Юркі Віцьбіча, Масея Сяднёва, Язэпа Малецкага, Аўгена Калубовіча. Каб увайсці ў літаратуру, трэба добра ведаць мову. Маладыя беларусы даволі добра валодаюць моваю, але не нагэтулькі, каб выказаць свае інтымныя пачуцьці, свае пагляды. І таму нараджаецца іншамовная літаратура, англамоўная ў выпадку амэрыканскіх беларусаў. Напрыклад, мая дачка піша вершы. Зараз у Амэрыку прыехаў Сяргук Сокалаў-Воюш, і перад выездам на Беларусь я даведаўся, што Сяргук пераклаў на беларускую мову. Яны плянуюць выданьне

зборнічка, дзе будуць арыгінальныя вершы на ангельскай мове і іх беларускія пераклады.

— Але ж увогуле маладыя беларусы ў Амэрыцы не пазбаўленыя магчымасьці гаварыць на беларускай мове, знаёміцца са здабыткамі беларускай культуры, літаратуры!

— Так, безумоўна. Амэрыканскія беларусы маюць магчымасьць чытаць ужо ўзгаданую газету «Беларусь», у Чыкага дзейнічае беларуская радыё-перадача «Нёман», у Кліўлендзе друкуецца часопіс «Полацак». Да таго ж, свае выданьні маюць Беларуска-Праваслаўная Царква ды Беларускае эвангельска-баптыскае брацтва ў Амэрыцы.

У Злучаных Штатах дзейнічае арганізацыя беларуска-амэрыканскай моладзі. Гэта старэйшыя юнакі і дзяўчаты, чымі намаганьнямі створана

фальклёрная група «Васілёк», якая прыязджала на Беларусь. Ня так даўно створаны дзіцячы ансамбль «Пралескі». Сёлетні ў беларускім летніку ў штаце Новы Ерк адбыўся аднаўднёвы збор, дзе старэйшыя сябры правялі лягэр для малодшых дзяцей, распавядалі ім пра Беларусь, пра нацыянальную сымболіку, вучылі танчыць «лявоніху», «крыжачка», іншыя беларускія танцы. Словам, пераемнасьць пакаленьняў адбываецца.

— Што ведаюць у Амэрыцы пра Беларусь, якія крыніцы інфармацыі існуюць у Злучаных Штатах для тых, каго цікавіць лёс нашай рэспублікі?

— Акрамя амэрыканскіх выданьняў для беларусаў Амэрыкі, мы атрымліваем зь Беларускай газэты «ЛіМ», «Зьвязду», «Настаўніцкую газэту», часопісы «Полымя», «Мала-

досьць», «Нёман». Да таго ж амэрыканскі друк часцей піша пра Беларусь, асабліва пасля таго, як сфарміраваўся СНД. Зараз, калі ў амэрыканскіх выданьнях друкуюцца рэпартажы з Усходняй Еўропы, і яны суправаджаюцца палітычнай мапай, дык на мале Беларусі — асобная дзяржава са сталіцай Менскам. І з нагоды распаду Савецкага Саюзу амэрыканскія выдавецтвы і навуковыя цэнтры пачынаюць цікавіцца Беларуссю як новай дзяржавай. Рыхтуюцца і выдаюцца працы па гісторыі, культуры, мастацтву Беларусі, фотаальбомы зь беларускімі краявідамі. Так што ў дачыненні да Беларусі назіраецца інфармацыйнае пажваўленьне.

— І на разьвітаньне некалькі словаў тым, хто будзе чытаць нашу газэтку.

— Я спадзяюся, што нашыя сустрэчы будуць больш частымі, што мы лепш спазнаем сябе, здолеем ня толькі вызначыць шляхі разьвіцця, але і дайсьці па гэтых шляхах да вялікай беларускай дзяржавы, у якой будзе жыць шчаслівы беларускі народ.

Невялічка вулка ў Горадні, на якой жыў, носіць імя Тамаша Зана. Хто ён, Т. Зан? — ня раз задаваўся я пытаннем у юнацкія гады. На жаль, тады бадай нельга было знайсці якую-кольвечы інфармацыю. Час ідзе, і ўжо мае дзеці часам пытаюцца: «А хто такі Зан, якая нацыя павінна ім ганарыцца?»

У ВЫБЕРАХ

Нарадзіўся Т. Зан напрыканцы XVIII стагоддзя, калі падрос, бацькі аддалі яго вучыцца ў Менскую гімназію, але ненадоўга. Тамаш цяжка захварэў, і пасля выдараўлення бацькі забралі яго разам з братам Ігнатам дадому, у фальварак «Выверы», дзе старэйшы Зан быў арандатарам. «Выверы» былі жыллом Занаў аж па 1819 год, пакуль удалынікі фальварка спадары Юшынскія не прадалі яго Міхалу Агінскаму.

У гэтым фальварку прайшлі самыя ярскія дзіцячыя гады Тамаша Зана. Сюды ён прыязджаў з Вільні на канікулы, любіў навакольных вандрукоў, сюды ж слаў шмат лясцоў бацькам. Дагэтуль у Выверах захавалася панская сядзіба, праўда, значна пашкоджаная наступнымі гаспадарамі. Зараз у фальварку жыў намеснік дырэктара мясцовай школы. Ля самой школы — грубасты помнік з граніту, дзе высечаны імёны камунараў, але аніводнага, нават маленечкага, знака аб існаванні Т. Зана.

У ПАВЯТОВЫМ ВУЧЫЛІШЧЫ

Выверы знаходзіцца побач Маладзечна. Таму пасля выдараўлення сына бацькі разам з маладымі Ігнатам ды Сцяпанам паслалі Тамаша да вучавца ў павятовую школу, якую толькі што створылі ў Маладзечна, перавялі з Бабынска. Школа ў Маладзечне была з чатырохгадовым навучаннем і з двухгадовым курсам у старэйшых класах. Тут

Я ЖЫВУ НА ВУЛІЦЫ ТАМАША ЗАНА

было крыху меней дысцыпліны навучання, чым у Менскай гімназіі, але ж выкладчыкі былі таксама надзвычайны. Матэматыку й фізіку вёў маістар філзафіі Адам Юркоўскі, граматыку — Мацей Нарушэвіч, гісторыю й сьвятое пісьмо — Віцэнт Шумскі, французскую мову — Фердынанд Мілер. Іх усіх Тамаш Зан успамінаў з удзячнасцю. Некаторым дасялаў ужо зь Віленскага ўніверсітэта віншавальныя лісты.

ВІЛЬНЯ

Вільня. У навакольных вёсках і сядзібах чуеш чыстую мову беларусаў. Яна была ў тых часы сумленнем і гонарам усіх інтэлігентных і шляхетных беларусаў, а вядомы ў навуковым свеце Віленскі ўніверсітэт здаўна вабіў сюды беларускую моладзь. Менавіта тут, у Вільні, у 1817 годзе й згуртавалася прагрэсіўная моладзь зь беларускіх земляў у славу Таварыства філіматаў. Тут, у Вільні, у асяродку студэнтаў разгорвалася асноўная дзейнасць філіматаў.

Сярод самых актыўных і «прамяністых» Т. Зан. Ён рыхтуе асабістыя прамовы, чытае наватарскія «крамольныя» вершы. Неўзабаве на маладых хлопцаў, змагаюў за волю роднай дзяржавы, абрынуліся рэпрэсіі царскай ахоўкі.

УРАЛЬСКАЯ ВЫСЫЛКА

Больш за трынаццаць год знаходзіўся Т. Зан у далёкіх уральскіх вастрогах, але і пасля таго, як скончыўся тэрмін катаргі, вязьня Зана, як «небяспечнага злачынца», я і бунтара, ня адпусцілі на радзіму.

Самадзяржаўны ўлады аднак з зацікаўленасцю аднесліся да захавання Тамашам Занам прыроды Урала. Гэтак новае асаблівае «архіпрамяніста» зблізіла яго з многімі выдатнымі людзьмі таго

часу. Вялікі ўплыў зрабіла на Зана сустрэча з сусветна вядомым вучоным зь Нямеччыны Аляксандрам Гумальтам. Пад ягоным уздзеяннем Тамаш апантана займаецца вывучэннем галэгіі й батанікі.

Праз колькі часу яму даручаюць галэгічную разведку на прысягах Прыуралья. У пошуках карысных выкапняў Зан аб'ездзіў шмат мясцін Урала, Тургайскага стэпу, быў на Волзе, дзе адшукаў нафту, у Зауральскім стэпе — паклады золата, стварыў мінералогічны музей у Арэнбургу.

За выдатныя справы трэцяга траўня 1837 года Расейскі імператар нарэшце даў яму дазвол вярнуцца на Радзіму. Але і пасля афіцыйнага дазволу Тамаш Зан змог толькі прыехаць у Пецярбург, дзе ён уладкаваўся бібліятэкарам у Горныя інстытуты. Тут выдасца яго навуковая праца пра багацце Урала, агульныя стос болей ста друкаваных аркушаў. Аднак надрукаваць навуковую кніжку ўсё ж ня ўдалося, (дзе дзеўся рукапіс — таксама невядома).

Толькі ў 1841 годзе выгнаннік змог вярнуцца дахаты. Пакутлівае чаканне вяртання вельмі псіхалагічна надламала Т. Зана, пра што ў роспачы паведамляе ў лісьце Марылі Путкамэр Францішак Малеўскі на пачатку 1840 года.

На шчасце, даўня хвароба мучыла ўсё радзей і радзей. Першая працява вар'яцтва адбылася ў Тамаша Зана ва ўзросце чатырнаццаці гадоў. Глыбокі сьлед у душы юнака пакінула вайна Расеі з Напалеонам. Менавіта з расейскім паходам французскага войска беларуская шляхта спалучала вялікі надзеі і адраджэнны дзяржаўнасці. На тэрыторыі тагачаснай Беларусі шляхта ўтварае ўзброены харуты, якія становяцца пад штандары Напалеона. На сьвятую вайну за волю бацькаўшчыны ірвецца 14-гадовы Тамаш, ахоплены ўсёагульным уздымам суайчыннікаў. Пра баявы настрой Зана сьведчаць і яго вучнёўскія творы.

Праз паўгады вялікі ўздым шляхты змяняўся тугой: армія Напалеона кацілася на захад. Гэта ўсё бачыць Тамаш і надзвычай цяжка пераносіць страх сваіх надзей, ён робіцца вельмі скрытным і нярэдка доўга сядзіць у пакоі адзін. Можна тады ўжо хвароба рабіла свае першыя перамогі.

ВЯРТАНЬНЕ

Пасля сямнаццацігадовага нябыту на Радзіме Т. Зан вяртаецца ў Вільню. Тут ён трапляе ў асяроддзе даўніх сяброў, асабліва пасябраваў Тамаш з Марыяй Путкамэр з Балценік, яго вельмі вабіла знаёмства з дачкой Марылі Зосій. Увогуле ва ўсіх шляхецкіх сем'ях прымалі Тамаша як гора, як вяртання з таго свету.

У вёсцы Аборак на Маладзечаншчыне Тамаш Зан захаваўся ў маладую паненку Брыгіду Святаніжэўку. Яна адказала ўзаемнасцю. Закаханыя пачалі рыхтавацца да вяселья, але змаглі зьдзейсніць мару толькі 29 кастрычніка 1846 года, калі Тамаша вызвалілі ад працы ў Горным інстытуте Пецярбурга. Жаніху на той час было ўжо пяцьдзесят гадоў. Шлюб браў і мястэчку Лебядзева, адкуль вяселье рушыла на пяцідзесяці фурманках у маёнтак Святаніжэўкі, было яно мнагалюдным, урачыстым.

Тамашу Зану карцела заняцца гаспадаркай. Пры дапамозе сяброў ён за грошы з пасажу Брыгіды набыў маёнтак у Адольфа Дабравольскага паблізу Воршы ў вёсцы Кахачын. Воршы пераехаць туды сям'я Занаў ня здолела і яшчэ нейкі час жыла ў маёнтку бацькоў жонкі. Тут нарадзіўся першы іх сын Віктар (другое імя — Серафін). Хроснай маці яму была Марыя Путкамэр.

Асаблівай асалодай ад набыцця ўласнага маёнтку Зан, аднак, ня меў. Ён зноў пачаў сумаваць, што можна прачытаць у яго лістах, дзе аўтар наракае на адарванасць ад сяброў і родных. На сваю

долю Зан скардзіцца так: «Вязень над Вільяй, валацуга над Урал-ракой, жабрак над Нявой, хворы над Нёманам, спадар над Дзвіной; Няўжо ж пакуль жыў, буду выгнаннікам і пілігрымам?»

Сумаваў Тамаш не выпадкова, бо яму давялося ўсё астатняе жыццё заставацца ў гэтым далёкім ад сяброў кутку. Тут нарадзілася ў Занаў яшчэ трох сыноў: Абдон і Кліменці, трэці памёр адрозу пасля таго, як яго ахрысцілі.

Адарванасць ад родных мясцін і родных абставілі даўнюю хваробу «прамяністага» і 7 ліпеня 1855 года ва ўзросце шасцідзесяці гадоў Тамаш Зан памёр. Пахаваны ён на вясковых могілках у Смалянах. Да нашых дзён сярод кустоў захаваліся два помнікі з граніту аднолькавай формы. Другі помнік належыць Брыгідзе Зан, якая пахавана побач з мужам 23 жніўня 1900 года. Памерла яна ва ўзросце 81 года. Непадобна стаіць і трэці, такі самы помнік. На ім выразаны надпіс: «Абдон Зан. Памёр у 1903 годзе 9 кастрычніка». Перад помнікам глыбокая яміна. Хто яе выкапаў? Ніхто ня ведае. Мо шукалі ў магіле золата? Гісторыі вядомы і лёс Кліменці, які працаваў судовым прысяжным у Вільні і скончыў жыццё самагубствам.

Лёс Віктара мне не вядомы. Але ж як бы там ня было, робіцца вельмі сумна за тое, як адносіліся мы да тых, каго павінны лічыць сьвятымі. Бо ня толькі помнікі выдатнага змагага Т. Зана знаходзіцца ў занябаванні. У Маладзечне захаваліся будынак павятовай школы, зараз у ёй размяшчаюцца станкабудавнічы завод.

Час ушанаваць светлую памяць Тамаша Зана як належыць даўно ўжо надыйшоў. Відаць, гэта трэба, ў першую чаргу, зрабіць для нашчадкаў, каб яны ведалі сваю мінуўшчыню і ня пыталі ў нас, дарослых, кім былі людзі, імёнах якіх названы вуліцы.

Г. АСТРОУСКІ.

ЦЯПЕР, калі імкліва адбываецца пераасэнсаванне шмат якіх гістарычных фактаў і ўчынкаў канкрэтных людзей, наша мысленне павінна быць абсалютна чыстым. Мяне, як юрыста, асабліва хвалюе стан сучаснай прававой думкі, якая на працягу многіх дзесяцігоддзяў абавіралася на пануючыя паўсюдна ідэалогічныя догмы.

Вярхоўны суд Беларусі і вабласныя суды рэспублікі, акрамя сваёй звычайнай работы па разгляду крымінальных і грамадзянскіх спраў, займаюцца пытаннем рэабілітацыі ахвяраў палітычных рэпрэсій. Пасля азнамлення зь вялікай колькасцю так званых «контррэвалюцыйных» спраў даведваецца, напрыклад, што сьледчым НКУС заробак налічвалі ў залежнасці ад вызначаных нормаў «выпрацоўкі». За што толькі не судзілі па сутнасці безбаронных людзей! Напаўнічменныя маладыя лейтэнанты і нават сяржanty дзяржбеспэкі на некалькіх аркушках паперы адназначна вырашалі лёс вучонага і калгасніка, юнака і маці маленіх дзяцей. Суды ж толькі фіксавалі бяз усякага разбору ўжо прадвызначаныя рашэнні.

Гіторыя, аб якой пойдзе гаворка, заснавана цалкам на матэрыялах канкрэтных судовых спраў. Устаноўлена па ёй фактам хочаца выказаць сваю асабістую палітычную і юрыдычную ацэнку...

НАВАГРАДЧЫНА — неад'емная частка нашай гісторыі. Некаторы час мне давялося там працаваць. Я спазнаў мясцовых людзей — простых і спагудлівых, якімі заўсёды ведаў беларусаў. Сагнуты пад цяжарам галоў, бабульты пры ўваходзе ў памішканьне суда здымалі абутак. Судовыя рашэнні абскарджаліся надзвычай рэдка, што мела яўны кантраст з Гарадзенскім раёнам, дзе я працаваў дагэтуль.

Гара Міндоўга, замчышча, касцёлы і цэрквы непаўторнай эўрапейскай архітэктуры, яўрэйская забудова, Любча, Шчорсы, Усялюб, Нянькава і разам з імі Адам Міцкевіч, Ян Чачот, Ігнат Дамейка, Уладзіслаў Дыбоўскі, Саламея Русецкая і шмат іншых гістарычных мясцін і імёнаў. Незвычайная гэта зямля. Менавіта тут усталявалася наша дзяржаўнасць. Нашчадкам ня сорамна за справы, зьдзейсненыя нашымі слаўнымі продкамі ў часы Вялікага Княства Літоўскага і пазьней...

У КАНЦЫ траўня 1947

года сьледчымі аддзелаў УМДБ Баранавіцкай вобласці была заарыштавана група моладзі, усяго 18 чалавек, якіх абвінавачвалі ў стварэнні антысавецкай падпольнай арганізацыі, што ставіла сваёй канчатковай мэтай — шляхам актыўнай барацьбы з савецкай уладай — утварэнне незалежнай беларускай дзяржавы.

Як вынікае з матэрыялаў

зены ў Нямеччыну, дзе нейкі час працаваў на заводзе, а потым уцёк і наладзіў сувязь з кіраўнікамі Беларускага легіёну Б. Рагулем і генералам К. Езавітавым, пра лёс якіх нядаўна пісала «Звязда». Дарэчы, Б. Рагуля — ураджэнец былога Любчанскага раёну — цяпер жыве і працуе ў Канадзе, з'яўляецца прафесарам аднаго з універсітэтаў.

ЗЛАЧЫНЦЫ ЦІ ГЭРОІ?

Слова «ахвяры» вельмі трапна характарызуе эпоху, таму што падраўнявае таксама існаванне і катаў. І ці магчыма сёння вызначыць той кошт, якім належыць кампенсаваць пакуты людзей, большасць зь якіх ужо спачывае ў нашай гаротнай зямлі? Жывыя жа хоць перад судом неабходна даказаць сваю нявінаватасць. І ходзяць людзі па чыноўніцкіх кабінэтах... Справядлівасць вяртаецца цяжка.

Беларускі легіён ня меў намеру ваяваць на баку немцаў, таму і здаўся хаўрусьнікам СССР.

Акрамя Нямеччыны, Г. Казак пабыў у Аўстрыі і Францыі. М. Капцэвіч некаторы час быў удзельнікам вайскавага фарміравання так званай Беларускай Краёвай Абароны, аб якой мы ведаем толькі па выказваннях большасці прыхільнікаў. Між іншым, асабіста мне, а таксама маім знаёмым зь ліку сучасных сьледчых КДБ і гісторыкаў невядома ніводнага факта, калі б ад дзеянняў БКА пачыралі жыхары Беларусі. Іншая справа — Польская Армія Краёвая, але гэта ўжо асобная тэма.

Немцы пад прымусам прыцягвалі нашых хлопцаў і дзяўчат да ўдзелу ў аблавах на партызанаў. Але гэты ўдзел насіў яна пасіўны характар, хоць тут варта было б ацэньваць дзеянні кожнага паасобку. Што датычыць астатніх сябраў «СВБ» (так скароўна называлася арганізацыя), то яны нічым асаблівым не вылучаліся. С. Пярловіч, да прык-

ладу, настаўнічаў, пісаў надзвычайныя вершы. Адным словам, моладзь уяўляла сабой мясцовую беларускую інтэлігенцыю, якую ў сталінскія часы папросту знішчалі.

ДРАЗУ зазначу, што створаны па ініцыятыве Г. Казака «Саюз Вызвалення Беларусі» праіснаваў паўгода. Што канкрэтна ўяўляла гэтая арганізацыя? Як узгадвалася

вышэй, канчатковай мэтай яе дзейнасці ставілася ўтварэнне незалежнай беларускай дзяржавы. Для таго часу гэта мара была неабычальнай і больш стасавалася зь ідэямі утопістаў. Тым ня менш, хлопцы дзеля яе ажыццяўлення вырашылі аб'яднацца.

З пратаколу допыта А. Усюкевіча: «Антысавецкія нацыяналістычныя погляды ўзьніклі ў мяне на глебе перажываемых намі матэрыяльных цяжкасцей». Сьледчы запісаў гэтыя словы ў патрэбным гучанні, але сутнасць іх заставалася неканрутай. Маладыя і адукаваныя беларусы, годныя да любой стваральнай працы, вярнуліся з Эўропы, дзе пабачылі, што, працуючы, можна жыць заможна, але на радзіме такой матэрыяльнай народ ня меў. Пачыналася калектывізацыя, стала жыць цяжэй, чым пры панскай Польшчы.

Меліся ўсе фармальныя наяўнасці арганізаванай структуры: аргкамітэт, упаўнаважаныя прадстаўнікі ў раёнах, сяброўскія складкі і нават пятак за вываз «Пагоні», што ставілася ў віну зь нейкім асаблівым акцэнтам. Як вынікала з праграмных дакумэнтаў, асноўным мэтам барацьбы за выхад з СССР павінна была быць антысавецкая агітацыя. На попытах хлопцы прызналі, што ня выключалі шлях узброенай барацьбы. Як бы сёння гэта ня было сьмешна, пры выборку знойшлі чатыры пісталеты, прывезеныя з фронту, якія адыгралі рашаючую ролю ў справе «подпольной нацистской организации». Далей прапаганды беларускай гісторыі справа не дайшла і, зразумела, дайшчы не магла, аднак палітычная афарбоўка справа была наддадзена.

ТУРМА ў Баранавічах сярод палітычных зьмяшчальных была вядома пад

назвай «Крывое кола». Асуджаныя неаднаразова ўказвалі ў сваіх скаргах, што ў адносінах да іх выкарыстоўваліся недазволеныя мэты выдзялення сьледства. Ды што там мэтады! Маршалаў зьбівалі да паўсмерці, а тут нейкі дзівакі самастойна сьлізалі.

Я наймуся не спытаўся ні з кім з гэтых людзей, каб максімальна пазбегнуць суб'ектыўнасці ў ацэнках. Але ж трэба мець на ўвазе, што і сьледства, і суд спрацавалі на раней прыгатаванай схэме. Сярод прозвішчаў сьледчых, пракурораў і судзьдзяў я не сустрэў ніводнага беларускага. Хіба хто нам тады спачуваў? Кіраўніцтва на розных узроўнях амаль усё было прыездным, і прыжылося тут няблага. Іх дзеці і ўнукі сёння таксама любяць пакіраваць.

Беларусы, як заўсёды, застаецца толькі шчыра працаваць на зямлі. Нават зараз мы яшчэ саромеемся размаўляць на роднай мове, наша моладзь выхавана такім чынам, што яе нічога не цікавіць, акрамя грошаў і сэксу. Мы ж разлічваем на тое, што менавіта з прыходам маладых таленавітых палітыкаў істотна змяніцца наша жыццё. Адкуль жа яны прыйдуць?

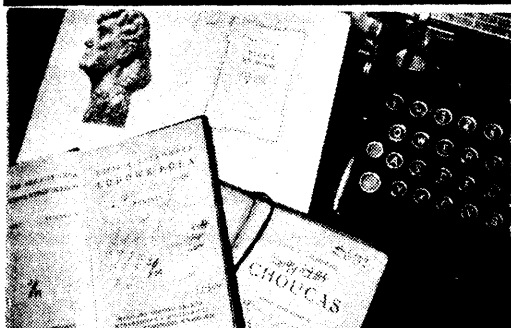
МІЖ іншым, наваградскія хлопцы ўсё свае скаргі пісалі толькі на беларускай мове. Лепшыя гады іх жыцця прайшлі ў лягерах. За ідэю. Рана ці позна іх рэабілітуюць, і нават больш таго, іх імёны трапляць у падручнікі па гісторыі Беларусі. У рэшце рэшт ня ў гэтым справа. Вельмі горка за свой гаротны народ, пра які так шмат кажуць добрых словаў. Ня хочам мы яго абараніць...

Ня так даўно давялося быць на Украіне. Там былі сябры Украінскай Паўстанцкай Арміі, што непадзельна звязана з імем Сцяпана Бандэры, прыорніваюцца да ўдзелу ў Вялікай Айчыннай вайны. Хоць і ня ўсё там адназначна ацэньваецца, але галоўнае тое, што на Украіне за сябе змаглі пастаяць. Дарэчы, і беларусаў там цэняць высока.

У той час, калі мы вельмі рупліва вышукваем састаў злачынства ў дзеяннях беларускіх патрыётаў, злучэннасць самая сапраўдная, разрастаецца ў грамадстве як гідра. Зайбавы і згвалтаваньні, злоўжыванні чыноўнікаў усіх рангаў, карупцыя ў дзяржаўным апарате нудомольна цягнуць нас усё глыбей у яму. Як мне здаецца, кіраўніцтва нашых праваахоўных органаў упарты ня хоча гэтага бачыць...

У Наваградку жывуць М. Кожыч і С. Пярловіч, у Пінску — К. Рамановіч, пра іншых мне нічога невядома.

І. ЕНКА.



Дзень першы
КАЛЯДНАЯ ГУТАРКА 1860 ГОДУ
— Шляхта бунтуецца! Сон адымае
ўладам, бацькам і каханаму краю,
цяжка ёй, бачыце, жыць—
пэўна, ня хоча рабіць!
Мала ім, сукам, маёнтку з фальваркамі,
польскімі хочучь зрабіць нас падушаркамі—
досыць ужо гэтых спраў!
Цар нам зямлю абяцаў...

— Праўду ты кажаш! Во панскія гадзіны!
Каб яны войска сюды не ўпывадзілі!
Сумна ім, бачыце, жыць!
Пэўна, ня хочучь рабіць...
Што мы, дурныя! Ня цар нас абдзельвае,
а расплацілася панства суцэльнае—
хочіць людзей рабаваць,
так іх сабачую маць!

— Так, браце Саўка! Ад ласкі ад царскае,
пэўна, адломіцца нам дабро панскае—
будзем па-брацку дзяліць,
кожнага трэба любіць!
А на пісункі іх з ласымі смакамі
ёсць у начальства жандары з казакамі—
зьведваюць, як бунтаваць,
так іх сабачую маць!

— Эх, браце Грышка!

У сьмерці ўсе раўныя,
ды пры жыцці адны людзі працоўныя,
а вось другія — паны,
гідлі, сабачы сыны!
Наша мужыцкая доля, сялянская,
а ўся Айчына ж іх — польская, панская...
Што нам тут — зноў прападаць?!
Так іх сабачую маць!...

Дзень другі
1863 ГОД. РАЗВІТАНЬНЕ З РАДЗІМАЙ...
Тут шлах адзін у выдуманай рай
дае сваім жаўнерам гэты край—
на сьнезе запяклася кроў, як хустка,
і мрояцца ў прабтай галаве
ўсе маскі мёртвыя, і тыя, хто жыўе,
а холад, сьлёзы, цемра, час і пустка,
як павук, снуюць паволі ніць,
бяздоўшам, страхам, здрадою сьмярдзіць,
і ўсё, чым жыў, дарэмна прападае,
і толькі ў небе ёсць дачка і ты,
спакойны хутар, бераг залаты.
Айчына вечная, свабода маладая...

Дзень трэці
ВЫБРАНЬНЫ СЦЭНЫ ГУБЭРНСКАГА МЕСЦА
ГОРАДНІ У 1866 ГОДЗЕ
Сумны, пануры дзень пад Фарным Касцёлам.
Пахотныя ахвоты, жыць, урадоўцы.
Поп Мікалай трэсе пальцам
на пана Малахоўскага:

ска-азана ў Пісаньні!—
Павязуць усіх палыцашак
на Сібір пры цары Іосіфе,
на-ачыста вытрасуць каталіцкае сям'я...

А пад жыдоўскаю крамай пані Малахоўска
ска апавае пані Дамбіцкай:
конеч сьвята юж бэндзе,
прыйдзе немец плюгава,
прозьвішча нібы Гітцэль,—
але ўратуе Пан Бог людзей пабожных!
Адных жыдоў вымяе жаж зь мейсца сэймовега...

А Леон Ройzman бядуе ў краме:
сін ужо не габрэй—
змарнаваў грошы на паппарт!
Цяпер — Аляксандр Львовіч Раманаў,
манахіста расейскі...
А чуў, Шмуцусь, што кажа рабін?!
У прышлым стагодзьдзі на габрэйскіх могілках

Леон Ройzman памрэ як габрэй.
Сын — усё праматае.
Службу скончыць паручнік
мэрзлым мясам на Шыпыцы крывавай...

Сумна. Страшна. Панура.
Канца не відаць...

Дзень чацьвёрты
1976 ГОД. МІНСК. ЦЯПЕР — МЕНСК...
Над сталіцай саюзнай рэспублікі
ні мхаркі ў спакойным небе.

Лепшыя хлопцы зь мястэчак
спакойна едуць вучыцца.

Нашы савецкія танкі
спакойна стаяць на Эльбе.

А ў крамах стаяць спакойна
гарэлка, цукар, гарчыца.

А па-за сталіцай рэспублікі

АЛЕСЬ ЧОБАТ СЕМ ДЗЁН АДНАГО СТАГОДЗЬДЗЯ

ляжа роўнае поле, зваанае стадыёнам—
і голыя прывіды
бычы пузыр будучь біць нагамі,
разам зь Леона тлэнём...

Тымчасам на далоні паручніка Іванова
чытанка лёсы чытае:
«Сто гадоў царква прастаіць,
дзе паручнік браў шлюб з Надзін,
маладой і прыгожай,
а якую царкву мужыкі ды паны-недабіткі
Фарай Вітаўта клічуць упарта,
адстаіўшы сваё,
узьянсяцца на Неба
... і пылам каменным асядзе!
А месцы тым новых сьвятых
на сьцяне-шэрадрэньці наляпаць,
а нядоўга й яны праісць...»
Сам зьбяляе, як сьмерць,
цягне шаблю паручнік...

Мужыкі ж па дарозе на Скідаль
плётку бабскую цянуць, як малітву да Бога:
кажуць, дзесьці ў Амэрыцы
шмат зямлі, а паноў ня бывае,
чыні ня трэба плаціць...

Пасьміхаецца сумна пан Малахоўскі:
сам Касцюшка прынёс ёй свабоду,
Амэрыцы вашай,
хам-мскеа быдла—
а аярнуўся хоць генералам,
а шчэ горшай галотай.

— Не кахаеце Польскі...
Сумна, страшна, панура.
Канца не відаць...
Неяк, проста з гулянкі, стане дрэнна
папу Мікалаю,
пражыве толькі тыдзень.
Сын сканае пад Вяткай — застрэліцца
пан Малахоўскі.
Зубы сціснуўшы, пойдзе ўдава да прыслугі.

калгаснае жыта красуе.

Няма авантуры аўганскай—
няма аўгасніх гэрояў.

Нідзе не відаць беларусаў—
ніхто іх не палінізуе.

Жывуць спакойныя людзі
бяз клопатаў і бяз мрояў.

Дзень пяты
ПАСТАРАЛЬКА НА 27 ЛІПЕНЯ 1990 ГОДУ,
ДЗЕНЬ ДЭКЛЯРАЦЫІ АБ СУВЭРЭНІТЭЦЕ
Поўныя боты апілак,
дулі ў пустых кішэнях.

Гразь, балота і сьмецьце—
сьлед белага чалавека.

Чыхае трактар савецкі
на лёс казённых ды шэры.

«Трэба трымацца разам...»,—
хворага вучыць калека.

Брэша сабака навязаны—
вольны хвостом віляе.

Галёкае менскае радыё,
будзіць родныя гоні.

Паведамленьні апошняй
правільна паведамляе:

«Ня трэба нам вашай Пагоні!
ў калгасе ёсць лепшыя коні!»

Але кругом бюракратыя—
і ўсё ў галаве мяшаецца:

робіш толькі ды робіш,
а дзе яна, тая свабода?!

Памёр тут адзін начальнік—
а ўсіх жа ніяк не зьмяняецца!..

Таму з глыбіняў народных
нясецца голас народа:

«Замок на сільне павесілі!
Работы — адна толька відзімасьць...»

Ніхто ні жаліт дзірэўню—
дак эта і вам ні забудзіцца.

От Дзімьянцэў на сесі

атваоет січас нізавісімасьць,
дак быстра сільно аткроеця,
імперыялісты прыблудныя!..»

Сонная здохлая хмара
ляніва лезе на вёску.

Карова ляніва лётае—
зь лёгкімі крыламі-марамі.

Бабы ляніва пляткуюць,
што ў беларускім войску

жаўнерыкі дземьянцэўскія
будуць жаваяць, што камарыкі...

Дзень шосты
АПОВЯД ШАТЛЯНДЗКАЙ АУЧАРКІ БОНЫ
ПРА СВАЕ КАНІКУЛЫ
У ВЕСЦЫ БІСКУПЦЫ ЛІДЗКАГА ПАВЕТУ,
КАЛІ ГРЫМНУЛА РЭВАЛЮЦЫЯ 1991 ГОДУ,
А ТАКСАМА
ПАДРОБКА ПА ЯЕ ГАСПАДЫНЮ,
ДАНУТУ БІЧЭЛЬ...

Лёс у сабакаў сабачы.

Пуста ў людзей за душою.

Мы з гаспадыняй на дачы
марна шукаем спакоем.

Зьнікла шляхэцкая мужнасьць.

Правіць савецкая раса.

Братніх народаў садружнасьць
зьела сабачае мяса.

Цэлае лета пацею.

Нешта шукаю па кучах.

Кажуць — канец Дземьянцэю,
зьелі й яго разам з пугам?!

Лесам ляціць да Ляжнэвіч
пах самагонкі — як птушка.

Менскам кіруе Шушкевіч.

Вёскай кіруе чакунішка.

Морду паклаўшы на лапы,
ціха драмлю да абеду.

Кажуць вясковыя бабы,
што заваюць нас шведы.

Нос ня высьваюць з дому:
гэта ў маіх інтарэсах.

Шастаюць цёткі з райкому,
нібы ваўчаты, па крэсах...

Дзень сёмы
ЗІМА. СОН ПЕРАД НЕЗАЛЕЖНАСЬЦЮ...

Будуць хлопцам мэдалі,
і шынькі, і кралі!..

Кожнаму заплоціць Бог—
срэбрам і віном!

Змагарамі пабылі,
гульні адгулялі—

а цяпер сядзяць і п'юць
за чужым сталом...

А свайго няма стала,
і няма Айчыны,

і сьмяецца з хлопцаў тых
родны іх народ...

Вось і п'юць ды лёс клянучь—
з гэ-эткае прычыны!

Вось і страшыць белы свет
ўжо каторы год!

А на род іх — ня дурны.
Моцных не чапляе.

А працуе на зямлі—
хай і нічыёй...

... вось і кончыўся народ,
і зямля ўмірае,

і ўздыхае Бог адзін
вечнай цішынёй.

— Я зараз вам прынясу.

— Лепей, калі дазволіце, я са-

ма зьлётаю на кухню й нап'юся,
колькі хочацца.

— Ня можаце ўявіць сабе, як

на вуліцы пяць сонца,— казала

Тамара, вярнуўшыся.— Гарачыня

немагчыма! А мне ўсе гэтыя дні

вандраваць даводзіцца. Зараз за-

гарэю, як паліваны гаршчок.

Ванда засьмяялася:

— Пакуль што сонца валасы

вашыя пазалаціла, а скуру зрабіла

ражова-бронзавай, і верце: гэта

вельмі хараша. Сядайце, калі

ласка, на канапу, адпачывайце

і расказвайце!

— Шкада, што я толькі касінку

магу ў вас пабыць, а расказваць

ёсць чого. Цікава жыць цяпер! —

узрушана гаварыла Тамара.—

Мне здаецца, што, каб ня было

небясьпекі, ня было за што зма-

гацца, было б сумна й бязмэтна

жыць.

— Што да небяспекі, у нас

з вамі зусім розныя густы,— ціха

казала Ванда.— Але расказвай-

це, дзе вы ў гэтую непакойную

пару вандруеце.

— Дзе? Не дасьце веры. Тры

дні ўперад у лесе за Нёмнам

была. Колькі там хлопцаў нашых

перахоўваюцца! Месца выбралі

надзвычайнае: зялёная паліанка

сярод лесу, а вакол балаты.

Улетку праехаць туды немагчыма,

і толькі па вузенькай сьцежачцы

неяк прабырацца. Правалі мяне

да іх. Але прабачце,— перарвала

сваё апавяданьне Тамара,— я не

магу вам сказаць, ад каго й да каго

я хадзіла.

— Пэўна, Тамара, гаварэце

толькі тое, што ўважаеце за

магчымае.

— Божа мой! — спляснула ру-

камі дзяўчына.— Сама я ўважаю

за магчымае расказаць вам ўсё,

але я дала слова юначкі.

— І вельмі добра, што піль-

нуецца. Але кажэце далей. Мне

вельмі цікава гэта, бо за колькі

дзён і мой брат Казя далучыцца да

іх.

* Друкуецца паводле часопіса

«Конадні» № 5—6, 1958 г., Мюн-

хэн-Новы Ерк.

(Працяг будзе.)

В АЙНА. Лета 1944 году. Нас-
тупалі бальшавікі, адступалі
немцы. Першымі днямі ліпеня
здавалася, што грознай і зьліт-
таснай стала вайна й пад Н.

Н.— невялікае места, слаўнае
свайей мінуласцяй, руінамі стара-
вечнага замку, вежамі касцёлаў і
цэркваў, прыгожымі чыстымі
вуліцамі, раскіданымі па ўзгор-
ках, невялікімі ўтульнымі дамка-
мі, зялёнымі садамі. Ні прадпры-
емстваў, ні чыгункі.

На пачатку вайны збамбілі
ў Н. немцы рынак, і, каб ня гэта,
дык да ліпеня 1944 году вайна для
места была б толькі зараніцамі
супрацьзэнітнае артылерыі над
суседнімі мястэчкамі, далёкімі
выбухамі бомбаў, «воўчым вокам»,
заміж электрычнага сьвятла, вы-
мерлымі вуліцамі ўначы, партызан-
намі, паліцыяй, Гэтам, расстрэла-
мі, вывазамі й вечным страхам за
жыцьцё.

Чулі людзі ў Н. пра зруйнава-
ныя вялікія месцы, пра спаленыя
чыста сёлы, пра замінаваныя
дарогі; плакалі над доляй голых
і босых уцекачоў ды трывожна
чакалі. Вяртылі і ня верылі, што
дойдзе бяда й да іх. Але-ткі
дайшла. Зашумела й зажыло
дзіўным, нязвычайным жыцьцём
места. Празь яго пайшлі, адступ-
паючы, войскі. Грукаталі па бруку
вайсковыя абозы, замаскаваныя
галінамі зялёных хваінаў ці бяр-
заў, гулі машыны, ішлі калёны
стомленых і запаленых нямецкіх
жаўнераў. А разам зь імі й уцека-
чы. Цяжка накладаваныя вазы
цягнуліся памалу. Яны часта
спыняліся, каб прапусьціць вай-
скоўцаў. На вазох сядзелі малыя
дзецц, хінуліся старыя, іншыя
ішлі пехатою побач вазу. Мужчы-
ны мелі пугі ці кіі ў руках, вельмі
рэдка — нат стрэльбы.

Ванда гадзінамі прастойвала ля
брамы. Маладая, стройная, з далі-
катнымі рысамі твару. Узрушаны-
мі шэра-сінімі глыбокімі вачыма
назірала яна гэты нясутычны
дзіўны рух, думаючы, што як
толькі ейны брат знойдзе каня
й воз, яна таксама ўліцецца ў гэтую
струму.

Калі вазы спыняліся ля брамы,
Ванда выносіла сьвежае вады ці
малака дзяцям. Людзі дзякавалі

і міналі. Твары іхныя былі невя-
сёлыя й заклапочаныя: ад родных
хатаў яны адыходзілі ў няведамы
сьвет — у няведаньне 'е.

Нярэдка спыняліся ля брамы
і нямецкія жаўнеры, асабліва
тыя, што адбіліся ад сваіх аддзе-
лаў ці вырываліся з абступы.
Адзін зь іх, босы, папрасіў піць.

здавалася, ён яшчэ дыхаў.

На захадзе сонца Ванда разам

із малой пайшла на магілку.

Ялінка спляла із рамонкаў вянок

і павесіла на крыжы.

— Нездзе ў яго ёсць мама ці

сястра, і яны моляцца за яго, як за

жывога,— задуменна казала яна

Вандзе, і звычайна поўныя радась-

тулялася па хаце, дакраналася да

рэчаў, быццам разьвівталася зь

імі. У хаце было пуста й няўтуль-

на; усё найбольш вартаснае зака-

палі глыбока пад старой аль-

танкай у садзе. У вітальні, над

вялікім, нічым не засланым дубо-

вым сталом, бы забытая, калыха-

лася пакіненая шаўковая застка.

ЛІТАРАТУРНАЯ ЭМІГРАЦЫЯ

А. САКОВІЧ

У НЯВЕДАМ'Е

Ванда паклікала яго ў хату,
укроіла хлеба, наліла малака.
Малады жаўнер зморана, як стар-
ы, апусьціўся на крэсла і вы-
прастаў перад сабою пакаленчыны
спухлыя ногі. Калі ён адыйшоў,
Ванда доўга глядзела за ім:
глядзела на ягоныя пакаленчыны
босыя ногі, глядзела, як цяжка
й няпэўна кляпаў ён ходзішчам.

Часам і нямецкія машыны
спыняліся блізка брамы. Зь іх
зыскавалі жаўнеры, каб набраць
у пляшкі сьвежае вады ці на-
ладзіць папсаваную частку машы-
ны. Сярод іх было шмат зусім
хлапчукоў. Гледзячы на іх, Ванда
думала, як непадобнае гэтае вой-
ска да таго, што наступала ў
1941 годзе. Лёса ўзброенае, яно
здавалася тады непераможным.

Неяк паўднём супраць дому на
пустым пляцы затрымалася аўта
з жаўнерамі. На некаторых зь іх
бялеліся сьвежыя перавязкі. Хто
зыскачыў з аўта сам, каму дапа-
магалі. Аднаго вынеслі й пакалі
на траву. Нябожчык. Тут жа
пачалі капаць магілу. Відаць было,
што дужа сьпяшаюцца. Закуцілі
таго ў шыньлю, апусьцілі, насыпа-
лі курганок, паставілі крыж. Пас-
талі вакол, апусьцілі галовы, стар-
эйшы працягтаў малітву... Загуло
аўта. Ад 'ехалі. Застаўся толькі
свежы курганок у запаленай
траве пры дарозе.

— Мама, — казала потым Ван-
дзе малая Ялінка, — я яго зблізку
бачыла. —

ЛЕПШ
НЯ ПІЦЬ

У Масто́х ужо тры месяцы немагчыма атаварыць талоны гарэлкай, даюць толькі «каляровую» і розныя настойкі. Куды зьнікла гарэлка? Нікуды. Яна ўсё так жа стаіць на паліцах... толькі на свабоднай цане — 204 рублі. І зноў нехта грэе рукі пры майклівай згодзе мастаўчан. Аналагічнае становішча амаль паўсюдна ў раёнах Горадзеншчыны.

НЁМАН МАЕ
КАВАРНЫ НОРАЎ

Нёман сёлета абмялеў як ніколі. Проста пасярэдзіне ракі ў многіх месцах утварыліся плёсы. Такіх плытководных Нёман быў, па сведчанню краязнаўцаў, толькі ў 1881 годзе. Прыемна ўспомніць людзям зараз, як па вадзяной роўнядзі ракі хадзілі паравозы, катэры. Да Мастоў нават быў адкрыты пасажырскі маршрут.

Але Нёман па-ранейшаму мае каварны нораў. У гэтым яшчэ раз пераканаліся дзьве мастаўчанкі, якія вырашылі перайсьці раку. Яны былі бліжэй да берага, калі трапілі ў падводную яму, пачалі тануць. Калі б не свечасова падаспеўшы рабочы ВА «Мастойдрэў» В. Я. Біліда, які выратаваў дзяўчат, магло б адбыцца непайторнае.

Пётр ЖЭБРАК.



Фота П. АРКАДЗЬДЗЕВА

ФОТАІНФАРМАЦЫЯ
НЯРОЎНАЕ
СЯБРОЎСТВА

У Горадні існуе школа № 8 з палепшаным навучаннем французскае мовы, зразумела, што гэтая школа рускамоўная. Але гаворка пра іншае. Яе будынак — звычайная прымітыўная хрушчоўка на вул. Чапаева. Непадальск школы ёсць і помнічак яму, які невядома як і навошта апынуўся ў нашым горадзе. Вось і ўвесь гістарычны фон. Зрэшты, камсамольская з піянерскай школьнай арганізацыі насілі, напэўна, дый носіць дагэтуль імя таго ж Чапаева або Паўліка Марозава. Але ня буду гэтага сьвявядраць, бо дакладна ня ведаю.

А справа вась у чым. Да вучняў з 8-е школы прыехалі з пабрацімца Горадні французскага горада Ліможа школьнікі зь ліцэя імя фізіка Гэй-Люсака. У нас, як вядома, імёнамі вучоных, а пагатоў нацыянальных герояў школы не называлі... Ліможскі ліцэй быў заснаваны ў 1520-х гадох, а прыгожы барак вучоных пабудаваны ў 1767 годзе. Самі мury дыхаюць гісторыяй. У нас усё інакш.

Зь ліцэістамі ў Горадню прыехала настаўніца расейскай мовы спадарыня Мары-Франс Ванзэль, а таксама рэжысёрка, яна ж і апаратар, спадарыня Сьліві Тэкс 'е, якая рыхтуе фільм аб сяброўстве ліможскіх і гарадзенскіх школьнікаў. Гэтая тэма, аказваецца, уяўляе цікавасьць для 3-й праграмы французскага тэлебачаньня, рэдакцыя якой замовіла і аплата выдаткі на фільмаваньне 52-хвіліннай стужкі.

У кастрычніку сёлета нашыя школьнікі маюць у адказ наведаць Лімож. Патрэбны грошы. З тысячы даляраў ласкава выдзеліў «Азот» з умовай узяць за гэтыя грошы ў паездку 6 дзяцей працаўнікоў прадпрыемства. Бацькі школьнікаў па-рознаму шукаюць выйсьце. Адна маці чакала ўсё лета, калі ўпадзе цана даляра, а ў выніку ўсяго ўзяла 30-тысячную пазыку й мусіла набыць амэрыканскую валюту замест 140 па 230 рублёў за даляр. У некага іншага бацькі працавалі ўлетку ў цяплячах у Польшчы, каб толькі адправіць дзіця ў Лімож. Ёсць і падобныя іншыя прыклады. Настаўніца тлумачыць бацькі жадаюць, каб іхнія дзеці маглі атрымаць добрую моўную практыку. Магчыма. Але ж падобная ахвярнасьць мае, мусіць, і іншую, аддаленую мэту: «Можа хоць нашыя дзеці змогуць потым пажыць у іншай, нармальнай краіне».

А што Францыя менавіта нармальнае краіна, сьведчыць наступны прыклад. Мой калега — тэлежурналіст і вядомы ў горадзе знаўца французскае мовы сп. Ігар Лякін нядаўна чаргова пабываў у Францыі й распавёў сякія-такія свае ўражаньні з паездкі. Сярэдні заробак у гэтай краіне роўны 18 тысячам франкаў, а мінімальны — 6 тысячам. Памножце, калі ласка, гэтыя сумы на 40 рублёў — цану, якую каштуе 1 франк у нас. Дзіва што французы на здымку гэтыя жыццядарасныя.

Бр. ЛЮБАВІЧ.
Фота М. ВЫДЗЕРКІ.

ЗЯМЛЯК...

Я быў вельмі задаволены, калі мне аднойчы ўрэшце прапанавалі адзіночны нумар у гатэлі. Хацелася пажыць аднаму, у спакой, адпачыць ад працы і жыцця, ды і не ад кога не залежаць хоць у час адпачынку. Аднак ужо на трэці дзень да мяне ў пакой завітала адміністратар і вельмі перапрашала, што тыдзень мне давядзецца пажыць з сталым мужчынам, які не будзе мне перашкаджаць.

Увечары ў дзьверы моцна пастукалі. Я нават не паспеў адказаць, а перада мною ўжо стаяў сівы, худы дзядзька з вырачынымі вачыма. Доўга не думачы працягнуў мне руку, потым зрабіў заўвагу, што ляжу на ложку і дадаў, што гэта не культурна. Адразу пачаў распытваць, хто я і адкуль, чым займаюся і як шмат грошай трачу на адпачынак. Я не ведаў, што яму адказаць, але па ўзросту ён, сапраўды, падыходзіў мне за бацьку. Аказалася таксама, што — зямляк.

Кожны вечар ён прыходзіў позна і калі дзьверы былі зачынены, то калаціў так, што выходзілі з суседніх пакояў. Да таго ж, кожны раз уваходзячы ў пакой, крычаў: «Встать, когда входят старшие по званию!» Гэта ён рабіў нібыта жартам. Праз два дні яго ведалі ўсе на нашым паверху, нават да жанчын ён уваходзіў у пакой у сваіх панаваных непрыгожых плаўках, маўляў, тут курорт і нічога брыдкага ў гэтым няма. Кожны вечар распавядаў, якія ў яго разумныя дзеці, абодва пасканчалі вайсковыя вучылішчы і зараз недзе пад Хабараўскам надзейна абараняюць нашы рубяжы.

А шостай раніцы з грукатам падымаўся і адразу ўключаў тэлевізар, сьмела разгубляў па пакою, напываючы сабе нешта пад нос, зусім не зважаючы на тое, што ў пакой спаў я. Я варочаўся, спрабаваў хоць неяк нагадаць пра сваю прысут-

належыць. Я не ўстрымаўся і запытаў, а як з тымі, што растрэлявалі ў затылак, вывозілі ў Сібір, ім жа, відаць, не да весялосьці?

— Дык, а мы пра гэта нічога не ведалі...

«Так, — думалася мне, — вы ня ведалі і не хацелі пра гэта ведаць, вы адно весялілі-

ЛЮДЗКІЯ
СУСТРЭЧЫ

насьць, але гэта было безвынікова. Ён не рэагаваў. Толькі ўвечары, калі я трохі заседжваўся каля тэлевізара, ён падымаўся, моўчкі націскаў на кнопку і казаў, што заўтра трэба рана ўставаць.

Аднаго разу паказвалі выступленьне Язона Пазыняка, і ён адразу запытаўся, ці падтрымліваю яго я. Пачуўшы, што я станюча стаўлюся да Народнага Фронту, замахаў рукамі і закрычаў: «А што ваш Пазыняк, што ён добрага зрабіў, адно гаворыць без перапынку, а ў крамах ад гэтага не прыбаўляецца». На маё пытаньне, хто з дзяржаўных кіраўнікоў яму бліжэй, бадзёра зноў закрычаў, што вась Машэраў быў чалавек, прыязджаў на поле ў час касавіцы і не грэбаваў простаму чалавеку руку паціснуць.

Пазыней сьмела мне прызнаўся, што з дваццаці гадоў сьвядома быў у шэрагу камуністчнай партыі. І хоць працаваў звычайным шафёрам, гэта не перашкаджала ўдзельнічаць у партыйных канфэрэнцыях, хадзіць на сход, атрымліваць там падарункі, крытыкаваць ня згодных. Маўляў, і народ жыве добра, не тое, што зараз, усе весяліліся і працавалі, як

ся». Я нічога яму не адказаў. Пазыней даведаўся, што за жыльлё ён нават і не плаціў, прыбіральшчыца апавядала, што гэта даўні сябра адміністрацыі.

РЭДКАЕ КАХАНЬНЕ

На пляж я хадзіў адзін, навокал усё незнаёмыя людзі. Нейка аднаго разу завёў гаворку з мужчынам з Чалыбінска. Ён таксама ляжаў адзін і ўвесь час аб нечым марыў.

Даведаўшыся, што я з Горадні, аж падхапіўся. Я таксама здзівіўся і запытаў, адкуль ён ведае пра мой горад, бо звычайна людзі з Урала пра Горадню ніколі й ня чулі.

Дык вась здарылася, што ў мінулым годзе ён пазнаёміўся на гэтым самым месцы з маладой кабетай з Шчучына. Каханьне зайшло так далёка, што ён самалётам прылятаў у Горадню, наймаў таксоўку, купляў вялізны букет кветак і ехаў з аэрапорта ў Шчучын, а праз дзень вяртаўся назад. Так паўтараўся некалькі разоў.

Чалавек гэты мяне прыемна здзівіў, толькі вась у кабету быў муж-афіцэр і маленкі сын. Давялося растаца...

Г. Т.

АКЦЭНТ НА СПАГАДУ

Згодна з калектыўным дагаворам у гэтым годзе адміністрацыя Мастоўскай МПМК-155 прадастаўляе кожнай жанчыне штомесячна адзін аплатаемы вольны дзень — дзень ГАСПАДЫНІ.

Усім вядома, што як бы ні йшло грамадства наперад па шляху прагрэсу, у рэальным жыцці жанчына па-ранейшаму

працуе ў дзьве зьмены: адну на вытворчасці, другую — дома. Але калі гэтая жанчына — будайнік, то штодзень на грузкі ўзрастаюць з-за разьвязнога характару і цяжкай працы.

Вось і вырашылі ў калектыве ўвесці дадатковы вольны ад працы дзень — дзень гаспадыні, які яна можа ўзяць у любы час

месяца па ўласнаму жаданню — піша Мастоўская раённая газета «Зарнад НЕМАН».

Ёсць і такія водпускі, якія прадастаўляюцца без захаваньня зарплат, напрыклад, у дні вясельля сваякоў, а таксама бацькам, якія маюць дзяцей-школьнікаў, — у першы дзень замяткай.

Пётр ЖЭБРАК.

Заснавальнік: культурна-асветніцкі фонд «Бацькаўшчына».

Наша газета ёсць БЕЛАРУСКАЙ ТРИБУНАЙ, адкрытай для выказваньня розных пунктаў гледжаньня, розных аўтараў зь любых краін, гарадоў і вёсак. Меркаваньні аўтараў публікацый не заўсёды могуць супадаць зь меркаваньнем рэдакцыі.

Адрас рэдакцыі: 230023, г. Горадня, вул. Дамініканская, 1.
Тэлефоны: 45-29-96, 45-41-83.

Рэдактар С. АСТРАЎЦОЎ.

Індэкс 63124.

Выходзіць штодзень па пятніцах.

Фотанабор, афэртны друк.

Гарадзенская вабласная ўзбуйненая друкарня,
230003, г. Горадня, вул. Паліграфістаў, 4

Тыраж 2057 асобнікаў. Замова № 3638

Нумар падпісаны да друку

10.1X 1992 г. у 17.00.